

INFORME DE SEGUIMIENTO MEDIOS DE COMUNICACIÓN

18 de noviembre





INDICE DE CONTENIDOS

Seguimiento Medios de Comunicación. 18 de noviembre

Radio

Televisión

Prensa



Noticias MMI - Dossier Personalizado

RADIO



17/11/2014 COPE PAMPLONA | 14,00 h -- Informativo -- 122 seg

El próximo martes se celebrará en el Parlamento el pleno extraordinario para debatir y votar los Presupuestos Generales de Navarra. DESARROLLO:Declaraciones de Juan José Lizarbe (PSN), Ana Beltrán (PPN) y Carlos García Adanero (UPN).

<http://navarra.mmi-e.com/porta/accesomhhash.php?q=43e3eadbc228397ade5ec5753430e4cf/3/20141117Q102.WMA/1416301530&u=8235>



17/11/2014 ONDA CERO RADIO | 12,30-13,00 h -- Magazine -- 452 seg

Entrevista con Cristina Lecumberri, responsable de Promoción del INTIA, sobre la campaña "Gana 10.000 euros y comparte el valor de lo auténtico".

DESARROLLO:El objetivo de la campaña es impulsar las ventas de los productos Reyno Gourmet de cara a las Navidades. Se trata de más de 1500 productos de calidad que se caracterizan por ser auténticos y responder a un saber hacer.

<http://navarra.mmi-e.com/porta/accesomhhash.php?q=684714f4b4a3dcf1ba5274b35d300677/3/20141117OAO0.WMA/1416301530&u=8235>

17/11/2014 ONDA CERO RADIO | 14,20-14,30 h -- Informativo -- 45 seg

Días después de que la Audiencia Nacional decidiese reabrir el caso Cívica, Kontuz! desvelaba datos en torno a las operaciones realizadas por esta entidad.

DESARROLLO:Declaraciones de Patxi Zamora, portavoz de Kontuz!

<http://navarra.mmi-e.com/porta/accesomhhash.php?q=fb8c0ba1c22314735b8c66807d4587b3/3/20141117OC05.WMA/1416301530&u=8235>



17/11/2014 RADIO PAMPLONA-SER | 14,00-14,30 h -- Informativo -- 99 seg

El pago de dietas en Caja Navarra no terminó cuando lo anunció la presidenta Barcina, según las actas a las que ha tenido acceso la asociación Kontuz!

DESARROLLO:Declaraciones de Patxi Zamora, portavoz de Kontuz!

<http://navarra.mmi-e.com/porta/accesomhhash.php?q=6c5230b89d64dc2651d980cb4003ddc0/3/20141117SE04.WMA/1416301530&u=8235>



17/11/2014 RNE-1 | 13,30-14,00 h -- Informativo -- 233 seg

El Legislativo ha exigido al Gobierno foral que retire la concesión de la Medalla de Oro de Navarra a Félix Huarte y Miguel Javier Urmeneta.

DESARROLLO:Declaraciones de José Miguel Nuin (I-E), Maiorga Ramírez (Bildu), Juan José Lizarbe (PSN), Carlos García Adanero (UPN) y Ana Beltrán (PPN).

<http://navarra.mmi-e.com/porta/accesomhhash.php?q=022d685e8cf8530a002ccb479ce668b5/3/20141117RB02.WMA/1416301530&u=8235>

17/11/2014 RNE-1 | 13,30-14,00 h -- Informativo -- 113 seg

Se espera que el Gobierno apoye la reforma fiscal que propone el PSN el próximo jueves. En cambio se espera el rechazo al proyecto de Presupuestos.

DESARROLLO:Declaraciones de Juan José Lizarbe (PSN), Manu Ayerdi (Geroa Bai) y Patxi Zabaleta (Aralar-NaBai).

<http://navarra.mmi-e.com/porta/accesomhhash.php?q=f112c0cdf96ce89d4e3e6bc56fd43801/3/20141117RB03.WMA/1416301530&u=8235>



Noticias MMI - Dossier Personalizado

TELEVISIÓN



17/11/2014 ETB-2 | 14,58-15,55 h -- Informativo -- 50 seg

En el caso de Caja Navarra y Banca Cívica, que la Audiencia Nacional acaba de ordenar reabrir, la asociación Kontuz! valora como positiva esta decisión y ha aportado nuevos datos en torno al caso.

DESARROLLO:Declaraciones de Patxi Zamora, portavoz de Kontuz!

<http://navarra.mmi-e.com/portala/accesosmmhash.php?q=f1eb3c10d6e06cdda4b4e9527ac5b1973/20141117EE00.WMV/1416301384&u=8235>



17/11/2014 NAVARRA TELEVISIÓN | 14,30 h -- Informativo -- 57 seg

Kontuz! ha dado esta mañana nuevos datos sobre Caja Navarra que, a su juicio, evidencian la necesidad crear una nueva comisión de investigación o auditar de forma externa la entidad.

DESARROLLO:El día 13 de diciembre, además, va a tener lugar una marcha de protesta. Declaraciones de Patxi Zamora, portavoz de Kontuz!.

<http://navarra.mmi-e.com/portala/accesosmmhash.php?q=596c42a2411de6e37f59751035fde23f3/20141117BA06.WMV/1416301384&u=8235>



17/11/2014 TVE-1 | 13,55-14,25 h -- Informativo -- 90 seg

Kontuz! valora de forma positiva el auto de la Audiencia Nacional que reabre el caso de Banca Cívica. Han vuelto a pedir una comisión de investigación en el Parlamento de Navarra.

DESARROLLO:El próximo 13 de diciembre se manifestarán en Pamplona bajo el lema "Por el cambio social. La ciudadanía navarra decide". Declaraciones de Patxi Zamora (Kontuz!).

<http://navarra.mmi-e.com/portala/accesosmmhash.php?q=debc0326720aa0950ce535d04fc9f2db/3/20141117TA03.WMV/1416301384&u=8235>

20.000 navarros padecen ya pobreza severa según Cáritas

El retrato de la realidad social navarra es peor del que acostumbra a dar la Administración, "excesivamente autocomplaciente". Así lo indican los autores de un informe de Cáritas sobre exclusión y desarrollo social en Navarra. Unas 95.000 personas se encuentran en riesgo de pobreza y 20.000 viven en escenarios de pobreza severa en esta comunidad. Los datos indican que el 9,2% de los hogares navarros tienen ingresos inferiores al baremo de la Renta de Inserción Social en términos anuales.

PÁG. 20-21 EDITORIAL 14

Otras 95.000 personas más se encuentran en situación de riesgo

El 9,2% de los hogares tiene ingresos inferiores al baremo de la Renta Social

Esporrín dobla en avales a Pozueta en la carrera del PSN en Pamplona

Los militantes elegirán candidato a la alcaldía de Pamplona **entre ambos** el próximo 30 de noviembre

PÁG. 34

El juez revoca el tercer grado concedido al ex ministro del PP Jaime Matas

El magistrado acusa al Gobierno de **socavar** con la excarcelación "la confianza en el sistema democrático"

PÁG. 4

El Parlamento pide la Medalla de Oro para las víctimas del franquismo

PSN, Bildu, NaBai, I-E y Geroa Bai "exigen" la retirada de la distinción a Félix Huarte y Miguel Urmeneta

PÁG. 25



José Javier Esparza, ayer durante el anuncio de que se presenta para liderar la candidatura de UPN a la presidencia del Gobierno.

EDUARDO BUXENS

Esparza, primer candidato en UPN

"Ni Barcina ni Sanz me han pedido que me presente", asegura el consejero de Administración Local

PÁG. 24-25

El plan de Osasuna para 2018 baja el coste de plantilla a la mitad

PÁG. 42-43



Echávarri y Movistar recibirán la Orden del Mérito Deportivo

PÁG. 47

atenzia
servicios de teleasistencia

El servicio que cuida de la persona que más quieres con solo pulsar un botón.

24 horas a su lado por menos de 1€ al día.

atenzia.com | 900 123 700

Campofrío no garantiza el 100% del empleo destruido por el incendio

PÁG. 9

NACIONAL	2	DEPORTES	42
INTERNACIONAL	7	CLASIFICADOS	52
ECONOMÍA	9	ESQUELAS	56
OPINIÓN	14	FARMACIAS	71
NAVARRA	20	LOTERÍAS	71
PAMPLONA	30	CARTELETA	74



Un grupo de trabajadores observa la nave calcina de Campofrío, todavía humeante, en Burgos.

AFP

Campofrío levantará otra fábrica pero no garantiza el 100% del empleo

La mayor parte de los 867 empleados serán incluidos en un ERE temporal

La reconstrucción de la factoría incendiada en Burgos tardará dos años y requerirá una inversión de 170 millones

El siniestro tendrá un importante impacto en el sector porcino de Castilla y León y en los productores de cereal

J.A. BRAVO
Burgos

Campofrío trata de rediseñar su estrategia de futuro una vez comprobado que su principal fábrica en España, situada en las proximidades de Burgos, ha quedado prácticamente calcinada por un incendio accidental —se cree que originado por un cortocircuito— que comenzó a primera hora del domingo y no se espera que pueda quedar extinguido hasta hoy o incluso mañana. Lo que sí se da por seguro es que construirá una nueva planta en los mismos terrenos, aunque no está clara aún la fecha de apertura, ni tampoco qué plantilla tendría.

Según el alcalde de la capital castellanoleonesa, Javier Lacalle, el propio presidente de la multinacional cárnica, Pedro Ballvé, le comunicó que su intención es tenerla abierta en 2016. En una rueda posterior, sin embargo, di-

rectivos de Campofrío evitaron concretar una fecha y se limitaron a señalar que será “tan pronto como sea posible”. La inversión prevista sería de 170 millones de euros, acordes con lo que costó en su día levantar la fábrica destruida.

De momento, la compañía ha empezado a recolocar a parte de los 867 empleados que oficialmente tenía su fábrica de La Bureba —había otros 600 empleos indirectos (repartidores, ganaderos, etcétera) que dependían de su trabajo—, que se dedicaba a los embutidos y productos envasados. Aunque sin precisar tampoco aquí cifra alguna, sus responsables señalaron que el personal administrativo, logístico y de recursos humanos ya ha sido trasladado a otras dos instalaciones que tiene en Burgos: la filial Carnes Selectas y un almacén de productos terminados.

Cinco plantas más en España
La mayoría de la plantilla, sin embargo, será incluida en un expediente de regulación de empleo (ERE) suspensivo por causa de fuerza mayor, que a los empleados les permite mantener temporalmente su puesto aunque tendrán que ir al paro hasta que vuelvan a trabajar. La empresa, por su parte, puede deducirse el 50% de las cuotas sociales mientras los contratos estén suspendidos.

El problema es que la empresa no tiene claro aún si finalmente terminará contando con todos



Concentración de apoyo a los trabajadores frente al Ayuntamiento de Burgos.

AFP

ellos. Su director general, Fernando Valdés, afirmó ayer que aún es “premature” afirmar si se mantendrá o no el 100% de la plantilla de la fábrica, aunque sí se recuperarán —en un plazo de unos dos años— las 60.000 toneladas de producción en 300 variedades culinarias que salían anualmente de su planta burgalesa. Mientras, paliará el problema aumentando la carga de sus otras cinco fábricas en España —Madrid, Toledo, Cáceres, Soria y Valencia— y, si fuera necesario, también recurriría a los otros 29

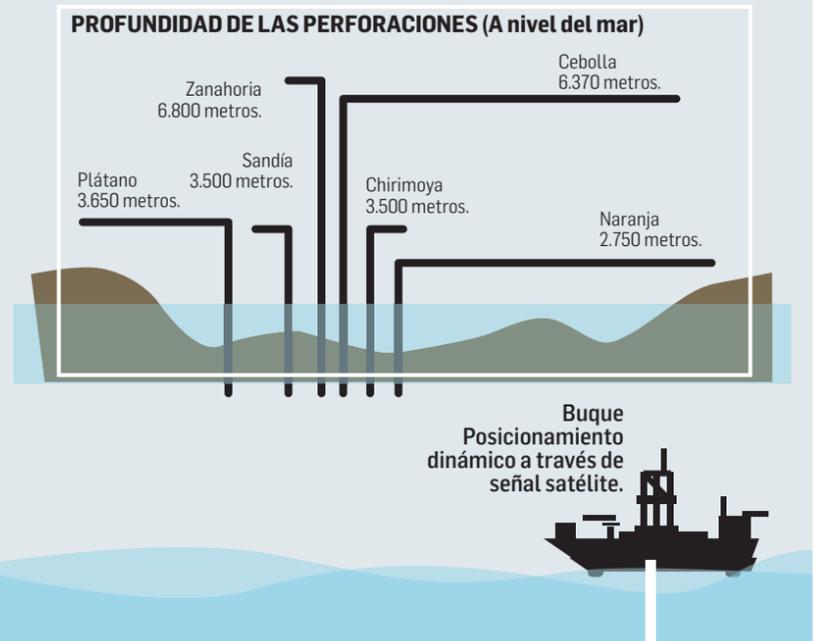
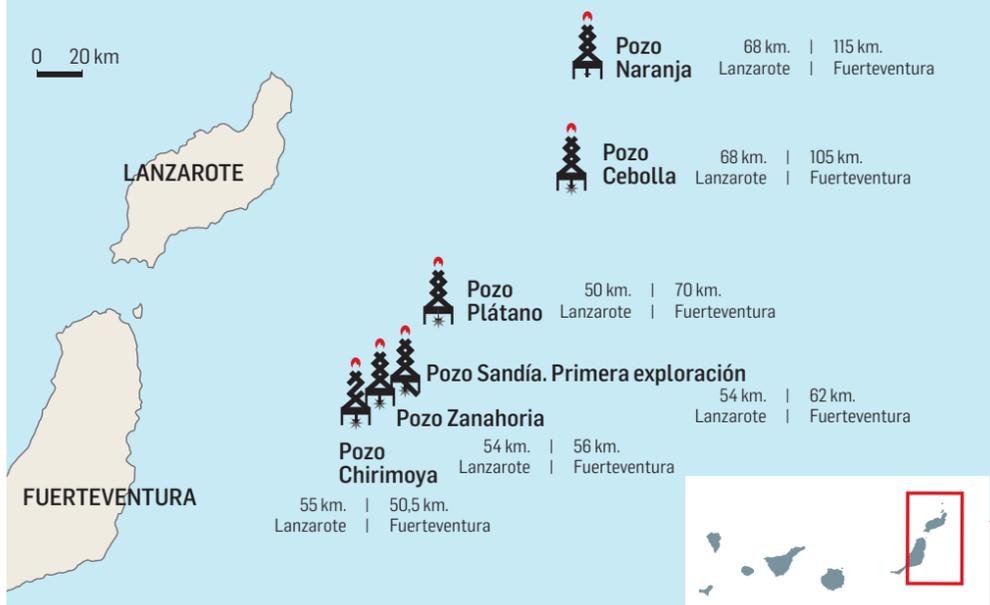
centros que tiene repartidos por toda Europa.

Desde la Federación Agroalimentaria de CC OO aceptan el ERE en la medida que proteja el empleo mientras dura la reconstrucción, aunque reclaman conocer la letra pequeña de los planes de la compañía. También piden ayudas extraordinarias de la Administración, pues se prevé un impacto de 300 millones en el sector. Campofrío, controlada por inversores chinos y mexicanos, ha aplazado una emisión de bonos por 500 millones hasta concretar

el impacto de lo ocurrido.

La Confederación de Asociaciones Empresariales de Burgos calcula que se verán afectadas unas cuatro mil familias, que dependían directa o indirectamente de la planta. El 80% de la carne de porcino utilizada en la factoría procedía de Castilla y León. Asimismo, el parón de la planta afectará a 1.500 personas que trabajan en las granjas, que suministraban la mayor parte de los 7.000 animales que se sacrificaban diariamente. También los productores de cereal.

Las prospecciones en las Islas Canarias



Repsol inicia hoy las perforaciones en busca de petróleo en Canarias

Un barco introducirá una sonda de 90 centímetros de diámetro hasta 3.100 metros de profundidad

Defensa defiende la actuación de la Armada el pasado sábado en el intento de abordaje de Greenpeace

J.L. ÁLVAREZ
Madrid

La sonda del buque *Rowan Renaissance* tiene previsto iniciar hoy las perforaciones del fondo marino frente a las costas de Lanzarote y Fuerteventura. La empresa Repsol da comienzo así a la búsqueda de petróleo en una zona en la que se supone que existen importantes bolsas, como las que ya explota Marruecos a sólo unas millas de las aguas territoriales españolas.

El barco, fletado por la petrolera española por unos 500.000 eu-

ros al día, llegó ayer a la zona identificada como Sandía, a unos 54 kilómetros al este de Fuerteventura y a 62 de Lanzarote. En el *Rowan Renaissance* viajan unos 200 trabajadores que pondrán en marcha la sofisticada maquinaria capaz de mover la sonda. Para ello, lo primero fue geoposicionar el buque en la zona objeto de este primer sondeo.

Será hoy cuando comience un sondeo que será realizado en dos partes. En la primera, la sonda —con un diámetro que oscila entre los 90 centímetros en su parte más ancha y los 20 en la más estrecha, cuando alcance los 3.100 metros— bajará 800 metros hasta llegar al fondo. Allí comenzará a taladrar inicialmente hasta los 2.300 metros. Una vez analizadas las muestras de los estratos comenzará la segunda fase. En ella, la cabeza de la sonda continuará horadando el lecho marino hasta alcanzar los 3.100 metros, donde se supone que está la bolsa petrolífera.

Desde Repsol estiman que el éxito de encontrar petróleo en "cantidad y calidad suficiente" para ser aprovechada oscila entre

un 15 y un 20%. En todo caso, no será trabajo de un día, sino de dos meses, tiempo que necesitarán los técnicos para alcanzar la cota donde creen que está el *oro negro*.

En caso de que los trabajos encuentren petróleo, el *Rowan Renaissance* se desplazaría a primeros de año a la zona denominada Chirimoya, la ubicada más al sur del lecho marino objeto de estudio inicial. Allí volverá a clavar su sonda. De esta manera, las prospecciones irán acotando el tamaño del depósito o de la bolsa en el resto de puntos determinados para la búsqueda, tales como Zanahoria, Plátano o Cebolla, que es la ubicada más al norte, prácticamente a la altura de la ciudad de Arrecife, en Lanzarote.

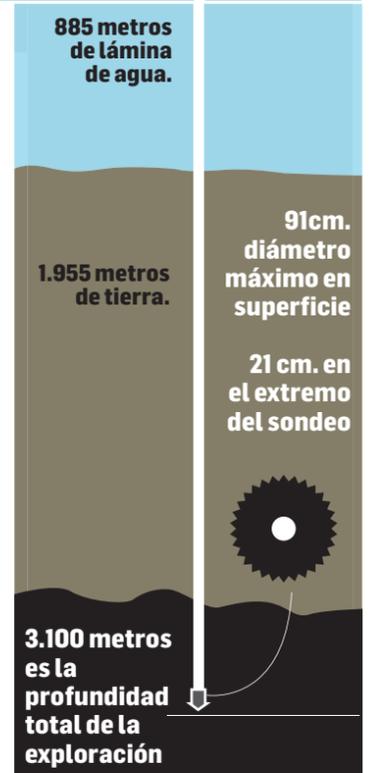
Tres expertos en cetáceos

Cada prospección tendrán un coste de 100 millones de euros, en un proyecto que, de dar con una bolsa petrolífera, podría reportar unos 140.000 barriles de crudo en los próximos 20 años, según las estimaciones iniciales.

La petrolera recordó que durante todo el proceso de prospec-

ción redoblarán la vigilancia medioambiental para evitar cualquier tipo de vertido. Repsol calcula que el riesgo de derrame menor de diesel es de 0,00092; la posibilidad de derrame mayor de diesel derivado de un accidente por colisión entre el barco de seguridad y la unidad de perforación es de 0,000156%; y la amenaza de derrame accidental por pérdida de control de pozo es del 0,0000282%, según recoge la declaración de impacto ambiental. Durante los trabajos estarán presentes tres expertos en cetáceos que supervisarán los trabajos para evitar daños a estos mamíferos marinos.

Por su parte, el Ministerio de Defensa defendió ayer la actuación de la Armada ante la presencia de activistas de Greenpeace, que protestaban el sábado por la llegada del buque fletado para los sondeos. Según Defensa, el personal de la patrullera *Relámpago* "hizo lo que tenía que hacer", para evitar que los ecologistas que viajaban en lanzas neumáticas cometiera un "delito de piratería", como es el abordaje de un barco en alta mar.



El incidente, en el que resultó herida una ecologista —que evoluciona favorablemente de sus lesiones—, será objeto de una de las preguntas que el Grupo Socialista formulará mañana, durante el pleno de control en el Congreso de los Diputados, al ministro de Defensa, Pedro Morenés. El PSOE, además, ha pedido la comparecencia del titular de la cartera ante la Comisión de Defensa.

Empleo no enviará cartas con el cálculo de la futura pensión

El Gobierno da marcha atrás en su campaña informativa a los mayores de 50 años para planificar su jubilación

AMPARO ESTRADA Madrid

El Gobierno ha decidido congelar la puesta en marcha de un proyecto revolucionario en España: el envío de cartas informativas a los mayores de 50 años para que conocieran la estimación de su futura pensión pública. La Seguridad Social se había comprometido a que estas cartas llegaran a los domicilios de los futuros pensionis-

tas antes de fin de año y ya estaba ultimado el real decreto para hacerlo. En ellas, la Seguridad Social calcularía, de forma hipotética y sin compromiso para el Estado, la cuantía de la pensión que le correspondería al trabajador de acuerdo con la normativa actual y de mantenerse las condiciones de cotización y vida laboral hasta el momento de la jubilación.

Este sistema de anticipar oficialmente a los futuros pensionistas el importe de la prestación que van a recibir del Estado ya existe en otros países como Suecia, Dinamarca, Austria o Reino Unido. El derecho de información se reconoció en España en la reforma de las pensiones de 2011, realizada

por el Ejecutivo de José Luis Rodríguez Zapatero, pero quien ha desarrollado los trabajos técnicos ha sido el actual Ministerio de Empleo. Contaba con el acuerdo de los agentes sociales, el apoyo de las aseguradoras y ciertas retenciones por parte de los fondos de pensiones, ya que, junto con la estimación de la futura prestación pública, el sector privado también tenía que enviar una carta a sus participantes y asegurados informándoles de cuál sería el importe del complemento de pensión privada que podría recibir de acuerdo con unos parámetros de revalorización de la inversión en planes de pensiones establecidos también en el decreto.



Pilar González, de Unespa. EFE

Pero este ejercicio de transparencia pública y privada ha quedado paralizado. Fuentes relacionadas con el proyecto aseguran que el freno al proyecto ha partido de Álvaro Nadal, director de la Ofici-

na Económica de Moncloa, y de la vicepresidencia del Gobierno por miedo al efecto en un año electoral que tendría conocer en qué se puede quedar la pensión. Aunque en un primer momento las cartas informativas se iban a enviar sólo a los mayores de 50 años, el objetivo de la Seguridad Social era que en años sucesivos se fuera reduciendo progresivamente el límite de edad hasta alcanzar a todo el colectivo de cotizantes. Lo curioso es que sigue en marcha el proyecto de que sí se informe sobre el importe de la prestación cuando llegue la jubilación a través de la web de la Seguridad Social.

La presidenta de Unespa, Pilar González de Frutos, lamentó que los mayores de 50 años no vayan a recibir la carta informativa. La presidenta de la patronal del seguro explicó que la valoración del sector respecto al proyecto de decreto había sido "muy positiva" porque permitiría adoptar decisiones "de manera informada".



El presidente del Banco Central Europeo (BCE), Mario Draghi, ayer en el Parlamento.

EFE

Draghi insiste en la "necesidad urgente" de impulsar más reformas

El presidente del BCE aclara que habrá compra de deuda soberana si las actuales medidas resultan insuficientes

ADOLFO LORENTE
Bruselas

"Entiendo que es complicado adoptar las reformas estructurales, cambiar de forma drástica los hábitos que una sociedad tiene asumidos desde hace muchos años, pero ha llegado el momento de pasar del dicho a los hechos". El presidente del Banco Central Europeo, Mario Draghi, volvió a advertir ayer de que ha llegado la hora de la verdad, de la "urgente necesidad" de impulsar estas reformas si los estados miembros desean afrontar con decisión el camino de una recuperación en 2015 y en 2016 será "moderada".

"El BCE está haciendo mucho, puede hacer incluso más pero no puede hacerlo todo", insistió en un mensaje de alto contenido político que se ha convertido en el mantra de sus últimas interven-

ciones. Ayer no habló en Fráncfort, sino en Bruselas. Fue en el Parlamento europeo, donde compareció durante tres horas ante la comisión de asuntos económicos en la que fue su último diálogo (así se denomina en la jerga legislativa) con los eurodiputados del presente ejercicio. Así que hubo un poco de todo. Análisis, pronósticos y, cómo no, deseos para 2015. "Debe ser el año en el que todos los actores de la Eurozona, tanto los gobiernos como las instituciones, desplieguen al mismo tiempo una estrategia común coherente para reactivar nuestras economías".

"Haremos todo lo que esté en nuestro mano y se ajuste a nuestro mandato -es decir, que la inflación esté por debajo pero cercana al 2%-". Tenemos que tener muy claro que el euro es irreversible", apostilló en aras a reconstruir la credibilidad comunitaria.

El banquero italiano repasó las muchas e impactantes medidas de política monetaria aprobadas desde junio, y que van desde una bajada de tipos histórica a la aprobación de la tasa negativa para la facilidad de depósitos. También

medidas extraordinarias, no convencionales, que pretenden devolver el balance del BCE a niveles de principios de 2012, es decir, pasar de dos billones a casi tres. Habló de la compra de titulizaciones, de cédulas hipotecarias, de las barras libres de liquidez (TLTRO)... "Hay que darles tiempo para ver su efecto, pero si no sirviera hay una unanimidad en el Consejo para tomar más medidas y, entre ellas, se encuentra la compra de deuda soberana", recalcó. El anuncio no fue casual.

En todo momento se mostró especialmente cauto y eludió, por ejemplo, citar a algún estado miembro pese a que el portavoz del PPE, el navarro Pablo Zalba, le pidió que concretase, que dijese qué países deben hacer más y sobre todo, el qué. Sorteó la pregunta pero sí recordó que aquellos donde más reformas se han impulsado, como en el capítulo laboral, son los que más están creciendo. Se refería con ello a España, aunque también a Francia e Italia para que sigan el ejemplo de Mariano Rajoy. "La correlación entre una cosa y la otra creo que es bastante evidente", matizó.

Japón entra en recesión con una caída del PIB del 1,6%

El Gobierno no descarta un adelanto electoral ante el fracaso de su política económica

ZIGOR ALDAMA Shanghái

La *Abenomía* se resquebraja. Las medidas impulsadas por el primer ministro japonés, Shinzo Abe, no sólo han sido incapaces de sacar al archipiélago de la crisis sino que, además, han hundido a la tercera economía mundial en una nueva recesión. Se certificó ayer de forma inesperada con la publicación de los datos del tercer trimestre del año, período en el que el PIB nipón se contrajo un 1,6% en tasa anualizada y un 0,4% frente al segundo trimestre, que, con una caída del 7,3%, había marcado el mayor descalabro desde el terremoto de marzo de 2011 que dejó temblando los sectores energético e industrial.

Teniendo en cuenta que los economistas esperaban un crecimiento del 2,1%, el dato es un gran varapalo para el gobierno de Abe, que podría decretar hoy mismo la disolución de la Dieta y convocar elecciones anticipa-

das. De momento, lo que parece ya seguro es que retrasará su polémica decisión de incrementar de nuevo el IVA, una medida aprobada por primera vez en abril -pasó del 5% al 8%- y que, precisamente, ha provocado el parón del consumo interno -aumentó sólo un 0,4%- que se ha traducido en los actuales números rojos de la economía.

"Cualquier aumento de impuestos es una medida que está ya fuera de lugar. Es imposible", aseguró ayer uno de los asesores de Abe, Etsuro Honda.

Mientras tanto, en contraposición a la debilidad de Japón, ayer China inauguró su *punteo* de enlace entre las bolsas de Hong Kong y de Shanghái, medida que se esperaba desde hace meses y que se considera un importante paso en la apertura de los mercados de valores chinos al mundo, ya que permitirá la compra de acciones en la capital económica de China a través de la excolonia británica. Muestra del interés despertado entre los inversores extranjeros fueron los resultados del primer día, en el que se alcanzó el límite de 1.710 millones de euros marcado para las transacciones de Hong Kong a Shanghái.

Abengoa aclara las dudas sobre su deuda y rebota en bolsa un 22%

• La deuda bruta de la empresa asciende a 13.445 millones, pero descontando la liquidez y la financiación sin recurso baja a 2.152 millones

JORGE MURCIA Madrid

Abengoa ha aclarado las dudas que planeaban sobre su objetivo de su deuda y, tras admitir que es más del doble que el anunciado en la presentación de resultados de la pasada semana, rebotó en bolsa un 22% tras el descalabro sufrido el jueves y viernes, cuando perdió la mitad de su valor. El consejero delegado, Manuel

Sánchez Ortega, informó de que la deuda bruta del grupo asciende a 13.445 millones. En términos netos, tras descontar la liquidez disponible -unos 4.200 millones-, el pasivo queda en 9.022 millones. Una vez restados 5.589 millones de "financiación sin recurso" y los 1.592 millones de la "financiación sin recurso en proceso", se llega a los 2.125 millones de "deuda corporativa" contabilizados por la empresa.

Sánchez Ortega anunció que gracias al flujo de caja positivo, la compañía utilizará 601 millones de liquidez disponible para la recompra de algunos bonos.

El déficit comercial crece un 71% por las importaciones

D. VALERA Madrid

El déficit comercial se disparó en los primeros nueve meses del año hasta los 18.854 millones, lo que supone un 71% más respecto al mismo periodo de 2013. Este incremento se produce porque el leve repunte de las exportaciones un 1,9% en ese periodo -hasta los 178.390 millones- no pudo compensar el considerable au-

mento de las importaciones (6%) hasta los 197.245 millones.

El Gobierno destacó el crecimiento de las ventas en el exterior, que alcanzaron las cifras más altas de la serie histórica. Las exportaciones dirigidas a la UE representaron el 63% del total, un 4% más. El sector más importante fue el del automóvil, que incrementó sus exportaciones un 6% y supuso el 14,6% del total.



BAR RESTAURANTE RICHARD

www.barrestauranterichard.com



Cocina Tradicional

- Menestras, verduras de temporada, chuletón a la parrilla.
- Menú del día (de martes a viernes mediodía) 11,50 €.
- Menú de la casa 25€, comidas y cenas.

Avenida Yerri, 10 - Estella-Lizarrá - T 948 55 13 16

EDITORIAL

Pobreza y efectos de larga duración

Unas 20.000 personas viven en escenarios de "pobreza extrema" y otras 95.000 están en situación de riesgo en Navarra, una de las comunidades con mejor nivel de renta per cápita

UNAS 95.000 personas se encuentran en riesgo de pobreza (14,8%) y 20.000 (3,1%) viven en escenarios de pobreza severa en Navarra, según el "Informe sobre exclusión y desarrollo social en Navarra. Resultados de la Encuesta de Integración y Necesidades Sociales de 2013" dado a conocer ayer en Pamplona. Cáritas adelantó parte del informe Foessa que verá la luz en enero, donde se ofrecerán por primera vez datos desglosados por autonomías. El avance sobre Navarra no llama a engaño. Refleja que el 17,3% de la población navarra, 111.500 personas, se ven afectadas por la exclusión, de las que unas 48.000 están en exclusión severa. La pobreza y la exclusión social son situaciones interrelacionadas que describen las penurias en las que viven muchas familias. Si es terrible que un hogar no disponga de ingresos, también lo es la marginación social a la que se ven abocados sus miembros, bien en la esfera política, en las relaciones sociales y personales, en el ámbito de la educación, de la cultura o de la vivienda o cualesquiera de los 35 indicadores que contempla el estudio. Los efectos nocivos de la profunda crisis se dejan notar de muchas formas y aunque las cifras macroeconómicas muestren un cambio de tendencia sus beneficios en la economía real tardarán muchos años en aliviar los destrozos sociales causados como si de una avalancha se tratara. Es sintomático que en un año, cuando se habla de recuperación, haya aumentado un 30% las familias receptoras de la renta de inclusión social, que ya son unas 10.800 en Navarra. Como quiera que la situación económica mejore y se reduzca un poco la tasa de paro no lo hará con la consistencia que permita cambiar el escenario descrito. Resulta sorprendente que los partidos y los responsables gubernamentales dediquen enormes esfuerzos a problemas políticos secundarios, en lugar de emplearse a fondo para que el empleo, la pobreza y la exclusión social puedan revertirse en el menor tiempo posible. Cada vez son necesarios más recursos públicos para atender las prestaciones sociales, pero atajar la raíz del problema resultaría de mayor eficacia. Con medidas que ayuden a crear empleo o al menos no obstaculizar acciones que potencialmente puedan favorecerlo.

La falta de recursos está provocando fuertes desigualdades sociales y marginación

APUNTES

Tergiversar las cosas

El Parlamento de Navarra, con la oposición de UPN y PPN, exige al Gobierno foral que retire la concesión de la Medalla de Oro Navarra, a título póstumo, a Félix Huarte y Miguel Urmeneta como impulsores del proceso de industrialización llevado a cabo hace ahora 50 años. Reclama el galardón para las víctimas del franquismo, a través de las asociaciones de familiares de víctimas. Desde la estricta racionalidad no se ve la incompatibilidad de ambas concesiones. El reconocimiento de su trabajo en Navarra nada tiene que ver con una guerra civil.

Un gesto que no desmerece

El presidente de la Confederación Hidrográfica del Ebro, Xavier de Pedro, no comparecerá en el Parlamento de Navarra para informar sobre la situación de seguridad de las obras de recrecimiento del embalse de Yesa. No está obligado -dice- por el deber de comparecer, dado que su "control corresponde a las Cortes". Está claro que tiene la legalidad de su parte, pero sería un buen gesto que respondiera en Pamplona a las preguntas que le pudieran hacer los parlamentarios forales, incluso a sabiendas de que los prejuicios son inamovibles.

Putin se marcha enfadado

El autor explica la marcha del presidente ruso Putin de la reunión del G-20, convencido de que las sanciones y la bajada del petróleo hacen mella en Rusia

Inocencio F. Arias



EL presidente Putin abandonó la reunión del G 20 en Australia antes de lo que se esperaba. Parece que estaba harto de que le tirasen las orejas, dicho de otra forma, de que echasen la bronca diplomáticamente. No ya Obama, que le ha dado a entender que si no deja de incordiar en Ucrania habrá a la larga más sanciones, sino otros dirigentes como los primeros ministros británico y australiano han hablado sin pelos en la lengua. Uno de ellos le ha dicho: "Bueno, le voy a dar la mano pero lo que tiene que hacer usted es salir de Ucrania". Cameron también ha sido claro al reconocer que las sanciones a Moscú pueden tener también efectos negativos en Occidente pero que no se puede dejar impune la violación persistente del derecho internacional que hace Putin, aunque eso nos haga pupa.

Harto de las reprimendas, Putin ha hecho mutis alegando que el viaje a Moscú era muy largo y necesitaba descansar antes de empezar a trabajar hoy. La excusa para la espantada es diplomática: es obvio que el avión presidencial ruso tendrá amplios cuartos y cómodas camas donde el nuevo zar pueda conciliar varias horas de sueño.

El hecho es que Putin no ceda: en su diseño estratégico no se resigna a que las naciones que esta-

ban bajo su férula puedan tener una política internacional independiente. Los antiguos miembros de la URSS, Ucrania, Bielorusia, Estonia, Letonia... pueden ir por libres sólo hasta cierto punto. Hay una línea roja que Putin no les va a dejar traspasar si no quieren ser gravemente incordiados. Por otra parte, y hasta la fecha, su nacionalismo desatado en el caso de Ucrania le está siendo rentable políticamente. Una mayoría de rusos apoya lo que está haciendo.

En el exterior, además, hay gobiernos importantes que miran para otra parte a la hora de censurar el desmán ruso, entre otros los de sus aliados de los "brics", en economía internacional como se les llama conjuntamente a China, India, Sudáfrica e incluso Brasil, un país que siempre ha sido un adalid en la defensa del derecho internacional.

Con todo, y como ha señalado Obama, las sanciones empiezan a hacer mella en la economía rusa. Por si faltaba poco el desplome del precio del petróleo ha significado una inesperada y salvaje dentellada en los ingresos rusos. El rublo ha perdido así un 40% de su valor con respecto al dólar en los últimos cinco meses. Si el petróleo, componente esencial de las exportaciones de Moscú, sigue bajando Putin puede empezar a tener verdaderos problemas aunque posea unas reservas de divisas encomiables.

Hay gobiernos occidentales, como el de la señora Merkel, Alemania importa 36% de su gas de Rusia, que están deseando que el socio ruso se comporte, que de la impresión de no ser revoltoso y entonces poder asumir lo de Crimea y congelar las trapacerías de Putin en Ucrania, un país soberano. Pero el dirigente ruso no oye los consejos o admoniciones de los occidentales que le quieren

bien o que lo necesitan. Continúa hurgando en Ucrania. La frontera ruso-ucraniana tiene unos 1.500 kilómetros. Puede ser un coladero para introducir hombres y material con destino a los independentistas del este del país que se han rebelado contra el gobierno de Kiev. Pero el Kremlin no se corta. En uno de los dos pasos fronterizos que cuentan con observadores de la OSCE el pasado miércoles pasaron unos 43 vehículos militares procedentes de Rusia. Curiosamente sin matriculación ni señas de identificación. El trasiego es incesante. La OTAN, la Osce, los periodistas que acuden a la zona constatan diariamente que la entrada de material ruso, vehículos blindados... y de soldados, personal que releva al que ya está ahí... es constante. Sin embargo, Putin y sus portavoces niegan con aplomo digno de mejor causa que todo eso sea ruso y que no saben nada del asunto.

Simultáneamente, eso sí, denuncian la intransigencia del gobierno de Kiev, su torpeza y sus ataques a los independentistas que parece son unos buenos.

El cinismo de las grandes potencias (y de bastantes pequeñas) no tiene límite. ¿Permitiría Putin que unas provincias de Rusia, por muy filipolacas o filochinas que fueran, se alzaran contra Moscú, dijeran que no se sentían rusas, que querían unirse a Polonia o proclamar la independencia? Evidentemente, no. Putin y cualquier dirigente ruso actuaría sin contemplaciones contra esos revoltosos bien intencionados.

La historia nos dirá si el envite de Putin tiene éxito, hasta ahora le ha ido mediocrementemente bien, o si, por los arañazos económicos, echa el freno y deja de desestabilizar a sus antiguos vasallos.

Inocencio F. Arias es diplomático



CONTACTE CON NOSOTROS

Teléfono

948 23 60 50

Email

redaccion@diariodenavarra.es

Pobreza y empleo



95.000 navarros viven en riesgo de pobreza y 20.000, en pobreza severa

Una de cada diez personas con empleo está en situación de exclusión

Perfil medio de la persona en exclusión social en Navarra



El informe Foessa que elabora Cáritas ofrece por primera vez datos desglosados por autonomías

La "foto fija" que ofrece de Navarra empeora los datos "excesivamente autocomplacientes" del Gobierno de Navarra

AINHOA PIUDO
Pamplona

Tener empleo hoy en día no garantiza que las necesidades básicas de una persona estén cubiertas. En Navarra, de hecho, uno de cada diez trabajadores viven ya inmersos en procesos de exclusión social. Es uno de los mensajes más relevantes "por las implicaciones sociales, políticas y económicas" que conlleva, tal y como trasladó ayer Cáritas Navarra, que hizo público un avance del informe Foessa. "Incluso en un escenario de aumento de empleo en un futuro, tenemos que pensar que esto no va a resolver los problemas sociales en todos los casos, especialmente en el de los trabajos más precarios", alertaron ayer Ángel Iriarte, delegado de Cáritas en Navarra, acompañado por Miguel Laparra y Nerea Zugasti, profesores del Departamento de Trabajo Social de la Universidad Pública de Navarra, ambos miembros del grupo de investigación Alter, que ha participado en la elaboración del informe.

Este año, por primera vez, el documento que elabora la Fundación Foessa, impulsada por Cáritas y nacida hace medio siglo, ofrece datos desglosados por autonomías, lo que permite obtener "una foto fija" de la situación social de Navarra.

El retrato que se desprende es peor del que acostumbran a pintar desde la Administración, que maneja "un diagnóstico excesivamente autocomplaciente". El documento pone sobre la mesa, en opinión de sus autores, "la existencia de notables problemas".



Desde la izquierda: Miguel Laparra y Nerea Zugasti, profesores del Departamento de Trabajo Social de la UPNA y miembros del grupo de investigación Alter; y Ángel Iriarte, delegado de Cáritas en Navarra. CALLEJA

Así, 95.000 navarros vive con bajos ingresos o en riesgo de pobreza, y 20.000 viven en escenarios de pobreza severa. En cuanto a la exclusión social, un concepto que engloba realidades más amplias, afecta a 111.500 personas, el 17,3 por ciento del total

de la población. De ellos, 48.000 de ellos, el 7,5 por ciento, se encuentran en exclusión severa.

Exclusión severa conflictiva

Laparra no dudó en reconocer que, en el conjunto de España, Navarra es una de las comunidades que presenta niveles de exclusión menores. Sin embargo, introdujo algunos matices a esta realidad. "Las situaciones de exclusión más severas tienen una presencia significativa en Navarra, por encima de lo que le correspondería en términos de desarrollo social", aseguró. "Se puede exigir más en términos de igualdad y de integración".

A este respecto, Iriarte ofreció el punto de vista de Cáritas, desde su experiencia "a pie de calle". "El número de gente que cae en la exclusión va descendiendo un poco", valoró, "pero coincidimos con el estudio en que los problemas de la gente que permanece en situaciones precarias se van agravando. La perduración en el tiempo es un elemento fundamental".

Otra de las conclusiones del informe es que, en este ámbito de la exclusión más severa, la Comunidad foral presenta notas "más problemáticas", con una fractura social "significativa". "El modelo

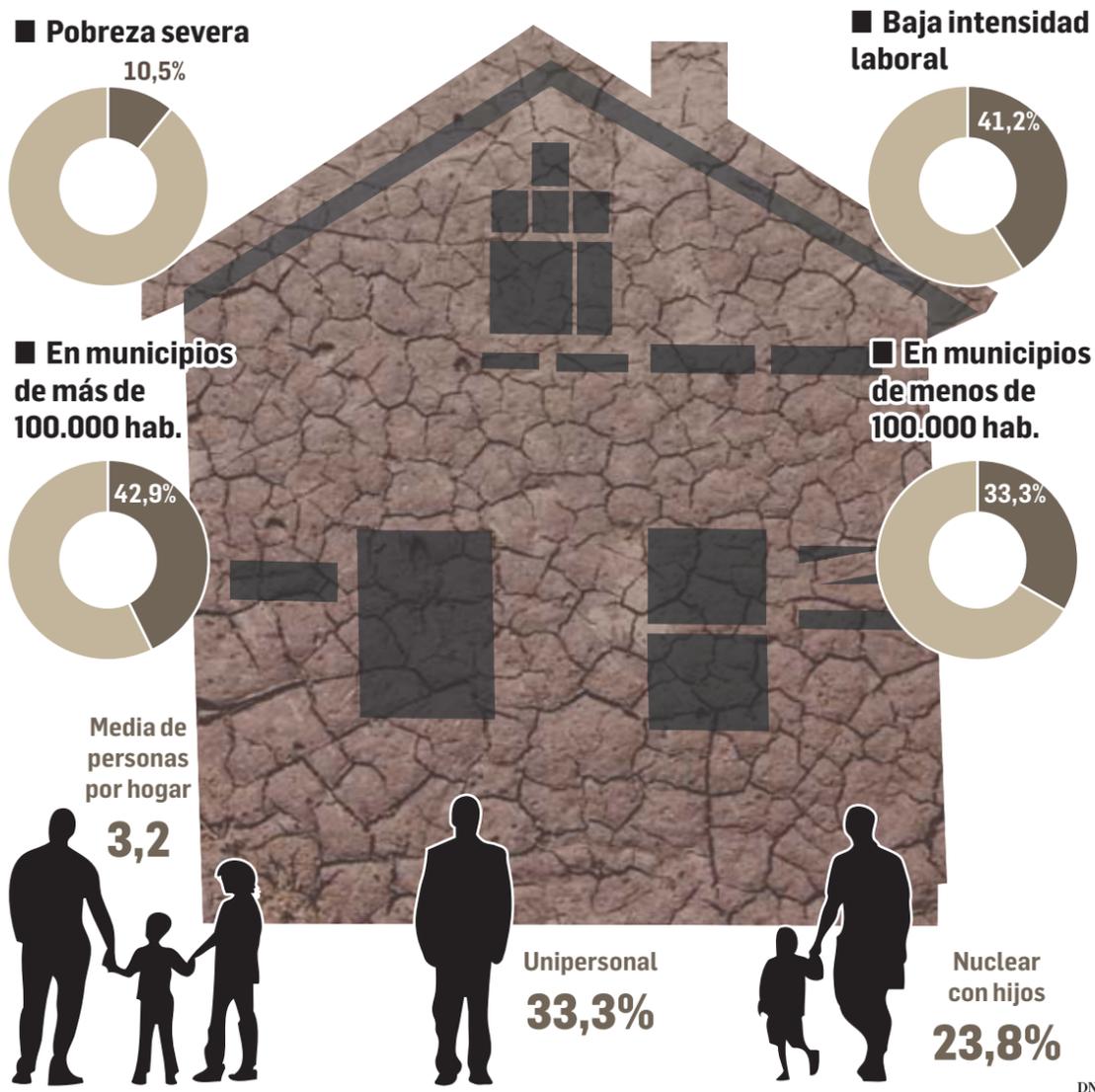
¿A qué se le llama exclusión social?

La pobreza y la exclusión social son realidades con una fuerte interrelación, pero no son equivalentes. El segundo de ellos es "multidimensional" y mide no sólo las dificultades económicas, de inserción laboral o de falta de ingresos, sino que aborda otras esferas, como la participación en el terreno político, el tipo de relaciones sociales que tiene una persona o las dificultades para acceder a los sistemas sanitarios, de educación o de vivienda. "Entendemos la exclusión como la acumulación de problemáticas en diferentes esferas", detallaron. El informe de la Fundación Foessa, en concreto, establece 35 indicadores, con los que elabora un índice sintético de exclusión.

SITUACIÓN EN TÉRMINOS DE INTEGRACIÓN (2013)

	Personas (%)	Hogares (%)
Integración	46,3	46,9
Integración precaria	36,4	35,7
Exclusión moderada	9,8	11,1
Exclusión severa	7,5	6,3
Total	100	100

Perfil medio del hogar en exclusión social en Navarra



de exclusión es más reducido pero, en determinados ámbitos, genera más conflicto social, más problemas de convivencia dentro de las familias y de los vecindarios”, desarrolló Laparra.

Compararse con Europa

El investigador alertó de las comparaciones que habitualmente se hacen entre las distintas comunidades autónomas. “España, en términos de desigualdad, de pobreza relativa y de exclusión, da uno de los peores resultados de la Europa de los 15 e, incluso, de los 27”, recordó. “Si te comparas con los que están peor, siempre sales muy bien en la foto”, reprochó.

El enfoque del estudio, por contra, defiende que la Comunidad foral debe contrastar su realidad con otras regiones europeas con un nivel de desarrollo similar. Así lo han hecho con algunas situadas en Italia, Rumanía, Noruega o Suecia y, de esta manera, Navarra no sale tan bien parada. “Para na-

da es la mejor. Es más, presenta más pobreza y más exclusión en términos comparativos”.

En ese sentido, incidieron en la necesidad de utilizar como medida de referencia “los umbrales de ingresos autonómicos”, es decir, teniendo en cuenta los precios, los salarios y el nivel de vida en Navarra, que es distinto al de otras regiones españolas.

La formación, salvavidas

Si se analiza el perfil medio del sustentador principal de un hogar en exclusión social, aparece el de un varón (57,1% de los casos), de 49,2 años, español, con estudios bajos o muy bajos y desempleado. “Eso, en términos absolutos. Relativamente, está afectando mucho más a los inmigrantes”.

Los grupos más afectados en Navarra son los mismos que en el resto de España. “Destacamos la incidencia muy notable en el caso de los hogares con niños y de los

jóvenes”, alertaron, aunque aquí es “un poco menor”, algo que valoraron “positivamente”. A pesar de que el paro se ceba con los jóvenes, “la educación sigue siendo un buen elemento preventivo”. “A mayor nivel de estudios, menos probabilidad de situaciones de exclusión y de pobreza, especialmente de las severas”.

La vivienda, el gran problema

Tener acceso a una vivienda es, hoy en día, el problema prioritario para muchas personas. “Nosotros lo vemos todos los días”, apuntó Iriarte. “Me parece destacable que incluso en un momento de reducción muy notable de los precios, con muchas viviendas vacías, ni siquiera en ese contexto el mercado es capaz de dar una solución”, apostilló Laparra. “Los problemas sociales de vivienda se resuelven con políticas sociales de vivienda, no deberían dejarse a la dinámica del mercado”, insistió.

El 9,2% de los hogares tiene ingresos inferiores al baremo de la Renta Social

A.P. Pamplona

El 9,2% de los hogares navarros dispone de unos ingresos inferiores al baremo que les correspondería en la Renta de Inclusión Social (RIS) en términos anuales. Es decir, “viven por debajo de lo que el Parlamento de Navarra ha considerado como el mínimo socialmente aceptable”, criticó ayer Miguel Laparra. “Es un dato que consideramos especialmente relevante”, aseguró. Entre las causas que pueden explicar “un por-

centaje tan elevado”, citó varias: “Que hay familias que no la solicitan; que otras la reciben, pero no durante todo el año; y que algunos se están quedando fuera por no cumplir los requisitos”, enumeró. “Tenemos que ser muy conscientes de la limitación de este tipo de programas”. “Estamos muy lejos de que todos los ciudadanos tengan un sueldo garantizado”, lamentó Iriarte sumado a la crítica. “La RIS soluciona algunos problemas, pero no todos”.

Laparra, director del grupo de

investigación Alter reivindicó que los datos que ha arrojado el informe, son “tremendamente necesarios para Navarra”. “La Encuesta de Condiciones de Vida que hace el INE tiene para Navarra unos 200 cuestionarios”, recordó. “Esta investigación ha manejado 650. El nivel de representación estadística es tres veces superior, como mínimo”, apuntó.

Sobre la escasez de datos, cuestionó el hecho de que se hayan hecho ya “dos reformas de la RIS sin haber tenido ninguna investigación de referencia”.

Los hogares con todos los miembros en paro descienden un 18,8% en un año

Un informe de CC OO cifra en 14.300 las familias navarras con todos sus integrantes en el desempleo

DN Pamplona

Las situaciones de riesgo de pobreza y vulnerabilidad social en los hogares navarros como consecuencia de la crisis siguen siendo graves aunque los últimos datos muestran una cierta mejoría. Así se desprende del informe *Cohesión sociolaboral en Navarra* elaborado por CCOO a partir de los microdatos de la última EPA relativa al tercer trimestre de 2014. Según el estudio, la Comunidad Foral contabiliza 14.300 hogares con todos los miembros en paro a pesar de estar en condiciones de trabajar, lo que viene a representar el 7,64% de los hogares con activos. La cifra, aunque elevada, ha descendido un 18,8% en un año, ya que en el tercer trimestre de 2013 los hogares con todas las personas activas en desempleo sumaban 17.600. Navarra es la segunda comunidad en la que el porcentaje de hogares con todos sus miembros parados es menor, por detrás de Baleares.

6.800 sin ingresos

También desciende, aunque en menor medida, el número de hogares que carecen de ingresos “normalizados o comunes”. La última EPA cifra en 6.800 los hogares en los que no hay ningún ocupado, ni perceptor de ingresos por trabajo, ni pensionista, ni ingresos por prestaciones o subsidios de desempleo, lo que viene a representar el 2,7% del total de los hogares. Navarra es la segunda comunidad

con menor porcentaje de hogares en esta situación. La media estatal se sitúa en el 4,02%.

El paro de larga duración

El desempleo de larga duración es otra de las variables analizadas por las problemáticas adicionales que conlleva. El número de parados de larga duración que siguen sin encontrar empleo se sitúa en Navarra en las 29.300 personas. Por lo tanto seis de cada diez personas desempleadas en Navarra llevaría parada más de un año, exactamente el 63,4%, siendo el desajuste todavía más grave que en el conjunto del Estado donde el 61,9% llevaría un año o más en paro.

El desempleo de larga duración aumenta en un año en 600 personas. El dato supone un incremento del 2,1% mientras que el paro total desciende en un -18,52%. Por tanto desciende el paro pero aumenta el número de personas que llevan en paro más de un año, esta circunstancia resulta grave por las consecuencias derivadas de la prolongación del desempleo. En ese sentido tres cada diez parados de larga duración tendrían más de 45 años. En 2008 la proporción que suponía el paro prolongado en Navarra era del 10,78%. En cinco años en número de personas desempleadas de larga duración se ha multiplicado casi por doce (pasando de 2.500 a 29.300) mientras que el desempleo total lo ha hecho aproximadamente por dos.

Para CCOO lo que resulta más grave es que el 40,5% de las personas desempleadas en Navarra lleve en paro más de dos años, se trata aproximadamente de 18.700 personas. Aunque también conviene señalar que la Comunidad foral es la cuarta Comunidad Autónoma con menor proporción; la media estatal es del 43,2%.



Oficina del Servicio Navarro de Empleo en Estella. MONTXO A.G. (ARCHIVO)



Teresa Nagore, directora gerente del Instituto Navarro para la Familia y la Igualdad, ayer, durante la presentación de la campaña. EDUARDO BUXENS

Crecen de nuevo las denuncias por violencia de género entre menores

Navarra registra este año 36 procedimientos de chicas entre 14 y 17 años, un 3,6% más que el año anterior

CARMEN REMÍREZ
Pamplona

Casi la mitad de las denuncias por violencia de género interpuestas en los nueve primeros meses del año en Navarra tienen como víctima a una mujer joven, de entre 14 y 30 años. En el tramo más vulnerable, el de

las menores, de enero a septiembre se registraron 36 denuncias, el 4,3% del total, con un incremento respecto al mismo periodo de 2013 de un 4,3%. "Nos preocupa este crecimiento, donde además constatamos que en un tercio de los casos el tipo de violencia ejercido contra las chicas es sexual. Mayoritariamen-

te por su expareja o su exnovio y donde las redes sociales juegan a veces un papel muy peligroso. Antes se ponía fin a una relación y era más complicado perpetuar esa situación de dominación que podría ejercer el hombre. Ahora, a través del whatsapp, por ejemplo, se ha vuelto mucho más sencillo", explicó ayer en

rueda de prensa Teresa Nagore, directora gerente del Instituto Navarro para la Familia y la Igualdad.

En su análisis, apuntó también al incremento de denuncias registrado en el tramo entre los 18 y 30 años, que acumuló 333, el 40% del total y un 31,4% más que las que se presentaron entre enero y septiembre de 2013. "En este tramo, la violencia mayoritaria es la combinación de física y psicológica (el 67%), seguida de la sexual (10,2%)". Asimismo, a diferencia de lo que ocurre entre las adolescentes, el agresor más probable es la pareja actual (47%) frente a la expareja (37%).

Nagore, que adelantó los datos con motivo de la presentación de una campaña del Ejecutivo foral para el Día contra la Violencia de Género, elevó hasta 836 las denuncias registradas por este tipo de violencia en Navarra. Suponen un 11,7% más en comparación a 2013. "Que haya más denuncias no tiene por qué ser necesariamente negativo. Al revés, puede ser una consecuencia de que se haya trabajado más el tema en centros educativos y por eso las jóvenes saben detectar estos comportamientos. Animo a que todas las víctimas den el paso. Es un procedimiento largo, pero no están solas".

No resulta sencillo trazar un perfil de víctima, pero los datos sí revelan que la denunciante es mayoritariamente española (un 67% frente al 37% de extranjeras). Entre los agresores también se constata un descenso en la edad media del tramo de edad que acumula mayor número de denuncias. Si en 2013 lo fue el de 40-44 años, este año la mayoría de los denunciados tenía entre 35 y 39.



Sobre estas líneas, la imagen de la campaña. DN

Una campaña contra los gritos, "golpes invisibles que hacen mucho daño"

• Hasta fin de año, 'No son sólo golpes' aborda la violencia psicológica, denunciándola en un set de escucha, con una canción o en un photocall

C.R. Pamplona.

"Tú cállate, que no sirves para nada". Ese grito es un buen golpe que no provocará un moratón, pero duele en la autoestima. Dirigido con desprecio y de manera continua contra una mujer, supone una forma más de dominación que puede además derivar en una violencia física. Contra el

hombre también se ejerce, pero Teresa Nagore distinguió con claridad la que proviene de una situación estructural en la que el hombre ejerce una situación de poder dominante de la que es, simple y llanamente, violencia. "De mujer a hombre no se considera violencia de género. Es violencia", indicó. Así, para detectarlo primero y luchar después contra ese maltrato psicológico, el Inafi presentó una campaña que, desde ayer y hasta finales de diciembre, pretende llamar la atención sobre este aspecto. "La violencia psicológica pasa más desapercibida a pesar de que sus

consecuencias son terriblemente dañinas y más difíciles de probar", indicó Nagore.

Por ello, la campaña, que se presenta con este cartel (imagen de la derecha) busca sensibilizar a los varones, especialmente, "en la detección de las conductas que la sociedad identifica como normales y que, sin embargo, se corresponden con comportamientos que indican un maltrato". Asimismo, indicó en la rueda de prensa, "pretende trasladar el significado de la violencia psicológica y el proceso de temor, acoso y control que experimentan las mujeres que la su-

fren". La campaña cuenta con un presupuesto de 17.000 euros (colaboran la Obra Social de La Caixa y la Fundación Caja Navarra) y realizará actividades diversas, desde un photocall en discotecas durante un fin de semana de diciembre a la visualización de un videoclip con una canción titulada Lola, compuesta por Lucas Irisarri e interpretada a dúo por el propio y Aurora Beltrán. Puede descargarse en la web www.nosolosongolpes.navarra.es.

Set de escucha en la calle

En la calle, otra de las actividades abierta a todos los públicos es la participación en uno de los set de escucha que se ubicarán en varias localidades. Con el logo de la campaña, en Pamplona, por ejemplo, permanecerá desde ayer hasta el próximo día 29, en la Plaza del Castillo, en horario de 11 a 14 y de 17 a 20 horas. "Se trata de una caseta que invita a la persona a entrar. Una vez en el interior, se le vendarán los ojos y deberá escuchar una serie de audios. Cuando crea que está escuchando una situación en la que está presente la violencia psicológica, la persona debe levantar la mano lila (símbolo de la campaña contra la violencia de género)", informó Nagore. El set 'viajará' a Tafalla, Tudela, Estella, Alsasua, Lekaroz o las universidades. El acto central de la campaña se celebrará en el Planetario el 24 de noviembre, víspera del día internacional contra la violencia de género. Se proyectará la canción y un video resumen de las acciones desarrolladas hasta entonces.

EN CIFRAS

177

órdenes de protección dictadas por los juzgados de Violencia sobre la Mujer hasta septiembre. A ellas se suman 296 medidas de protección y 179 sentencias.

1

mujer navarra figura en el sistema de seguimiento integral a los casos de violencia de género (Viogen) como caso de riesgo extremo, otras 4 en riesgo alto y 48 en medio.

71

MUJERES Y 81 MENORES EN EL CENTRO DE URGENCIAS

Hasta el 31 de octubre, 71 mujeres y 81 menores han empleado el centro de urgencias, 9 mujeres y 16 menores la casa de acogida y 7 mujeres y 9 menores los pisos-residencia del Gobierno de Navarra.



Fotografía de los representantes de las cuatro empresas galardonadas por el programa Incorpora de la Obra Social la Caixa.

JESÚS CASO

La Caixa logra 207 contratos para personas en riesgo de exclusión social

En lo que va de año, 66 empresas navarras colaboraron con el programa Incorpora

El banco entregó ayer sus premios anuales a cuatro compañías que apostaron por la integración laboral de ese colectivo

ASIER GIL
Pamplona

Para fomentar la contratación de colectivos vulnerables, el programa Incorpora de la Obra Social la Caixa lleva desde 2006 trabajando para que las empresas tomen conciencia de que personas con discapacidad, inmigrantes, exreclusos, parados de larga duración, mujeres víctimas de violencia doméstica y jóvenes en situación de vulnerabilidad son perfectamen-

te capaces de desempeñar las labores de un puesto de trabajo.

Por ello, cuatro empresas navarras –Nicoplast, la Sociedad Cooperativa de Hostelería de Navarra, Distrivisual y Laseme– recibieron ayer los Premios Incorpora, que reconocen su apuesta por la integración laboral de estos colectivos en un marco de responsabilidad social corporativa.

Desde 2006, en Navarra se consiguió la contratación de 864 personas en 267 empresas, y en lo que va de año, Incorpora facilitó 207 puestos de trabajo gracias a la colaboración de 66 empresas. La red de integración creada en este programa la gestionan seis entidades sociales –Fundación Gaztelan, la Confederación Española de Personas con Discapacidad Física y Orgánica (COCEMFE Navarra), Secretariado Gitano, Elkarkide, la Asociación Navarra de Síndrome de Down y Cruz Roja Navarra–, mientras que 12 insertores laborales se encargan de los procesos de integración en las empresas.

Desde la Fundación Bancaria la Caixa se destacó ayer que cerca del 80% de las personas que forman parte de este programa acaba trabajando al acabar el año, la mayoría en la misma empresa en la que se integró durante ese período de tiempo. Además, la valoración de los empresarios subraya la importancia del acompañamiento que se realiza antes, durante y después de la contratación, en tanto que agradecen a las entidades sociales que les llevarán al “candidato idóneo”.

Programa de continuidad

La coordinadora general de la Fundación Gaztelan, Amaia Campión, quiso incidir ayer durante la entrega de premios en dos aspectos clave del programa Incorpora: “Es un plan de continuidad, que va más allá de los períodos de un año y que sirve como garantía para trabajar en itinerarios de inserción y consolidar las redes sociales en las empresas; y posee un carácter de grupo terri-

torial, en el que todos cooperamos para beneficiar al grupo”.

En palabras de la consejera de Economía, Hacienda, Industria y Empleo del Gobierno foral, Lourdes Goicoechea, Incorpora “impulsa la responsabilidad que tienen las empresas como agentes sociales, ya que tener un puesto de trabajo es el mayor factor que existe de inclusión social”.

Los Premios Incorpora se dividen en cuatro modalidades. En la pequeña empresa –menos de 50 empleados–, la vencedora este año fue Nicoplast, una compañía dedicada a la fabricación de piezas de plástico inyectadas en la localidad de Villatuerta, y en la que el 72% de su plantilla tiene un porcentaje de discapacidad igual o superior al 33% –con una edad que supera los 45 años y de una procedencia del ámbito rural–.

En la mediana empresa –entre 50 y 250 empleados–, se homenajeó a la Sociedad Cooperativa de Hostelería de Navarra, que se dedica a la comercialización de ali-

mentación y otros productos hosteleros. Las personas que incorporó este año tenían una discapacidad superior al 33%.

En la gran empresa –más de 250 empleados–, la ganadora fue Distrivisual, que ofrece servicios de limpieza en Navarra, La Rioja, País Vasco, Soria y Aragón. El 5,5% de su plantilla tiene una discapacidad cercana al 33%.

Poca sensibilización

La galardonada en la categoría de asociación empresarial fue Laseme, la Asociación de Empresas de la Merindad de Estella, que cuenta con 168 miembros y que desde febrero de este año mantiene un convenio de colaboración, gracias al que una de sus empresas contrató a cuatro personas de colectivos vulnerables.

Patricia Iturrioz, técnico de COCEMFE Navarra, agradeció la labor del programa Incorpora, al que calificó de “esencial”. “Hay muy poca sensibilización, y las barreras más importantes están en la mente de las personas”, expuso. En su caso, incidió en que las empresas “deben darse cuenta de que las personas discapacitadas, precisamente por su discapacidad, están muy implicadas en sus trabajos y pueden hacer la misma labor que sus compañeros. Sólo hace falta buscar el perfil adecuado”.

EDUARDO RUIZ GERENTE DE DISTRIVISUAL

“Si no ponemos nuestro granito de arena, ¿quién lo va a hacer?”

A.G. Pamplona

El gerente de Distrivisual, Eduardo Ruiz, afirmó que el premio es “un reconocimiento a la labor que estamos realizando dentro de nuestra política de responsabilidad social, y es una motivación para seguir trabajando en ello”.

Un 8% de los trabajadores de su plantilla tiene una discapacidad superior al 5%. “Es parte de nuestra cultura y filosofía, y está dentro de nuestra estrategia; es algo en lo que creemos, ya que Distrivisual debe aportar a la sociedad lo que la sociedad le da”, in-



Eduardo Ruiz (Distrivisual) recibe el premio de manos de la consejera Lourdes Goicoechea.

JESÚS CASO

dicó Ruiz. A otras empresas, el gerente de Distrivisual les diría que “hay que colaborar y trabajar en ello, para hacer una sociedad

más justa. Si las empresas y las instituciones no ponemos nuestro granito de arena, ¿quién lo va a hacer?”, se pregunta.

MARÍA LUISA ELGUEA GERENTE DE LA SEME

“Contratar a estas personas es uno de nuestros pilares básicos”

A.G. Pamplona

Para María Luisa Elguea, gerente de la Asociación de Empresarios de la Merindad de Estella (Laseme), el programa Incorpora es muy necesario. “A día de hoy, a pesar de los pasos dados, sigue habiendo barreras sociales. Y este programa tira el muro que separa a la sociedad de las empresas por esos prejuicios que se han ido estableciendo a lo largo del tiempo”, dijo.

“Hay que trazar una línea recta de conexión entre las personas que están en riesgo de exclusión social y las compañías, para



María Luisa Elguea (Asociación de Empresas de la Merindad de Estella) recibe el galardón.

JESÚS CASO

ver qué posibilidades o maneras hay de adaptar las necesidades de contratación de cada empresa a esas personas. Trata-

mos de que uno de los pilares básicos de nuestras empresas sea contratar personas en riesgo de exclusión social”, alegó.

Jesús Arteaga, jefe de Nefrología del Complejo Hospitalario

Se han unido la mayoría de los servicios previstos y resta Medicina Interna, Psiquiatría y Anatomía Patológica

M.J.E.

Pamplona

Jesús Arteaga Coloma será el nuevo jefe del servicio unificado de Nefrología del Complejo Hospitalario de Navarra. Arteaga era jefe de dicho servicio en el antiguo Hospital de Navarra.

El servicio de Nefrología era uno de los últimos que quedaban por unificar. Restan los servicios de Medicina Interna, Psiquiatría y Anatomía Patológica.

La unificación de los hospitales de Pamplona en el Complejo Hospitalario tuvo lugar en el año 2010. Se inició entonces un proceso de fusión de servicios que estaban duplicados en el antiguo Hospital de Navarra y Virgen del Camino. Sin embargo, han sido en estos dos últimos años cuando

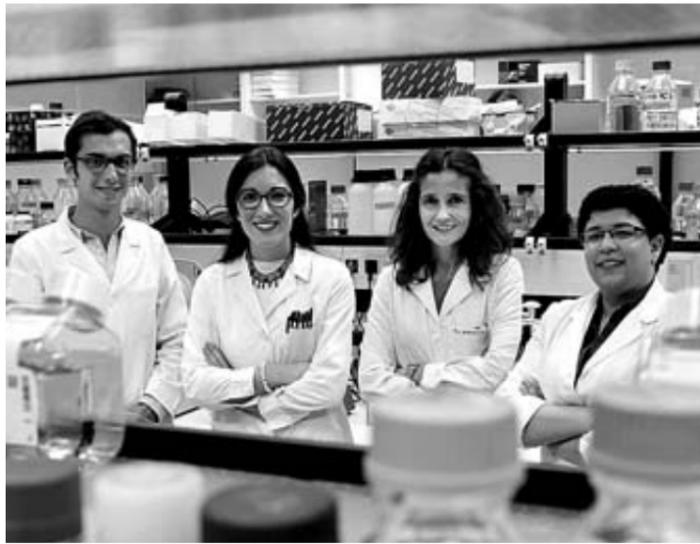


Jesús Arteaga Coloma.

DN

se ha llevado a término la unión de la mayoría de servicios. En total, estaba previsto fusionar 20 y acabar con el proceso en 2015.

El Complejo Hospitalario tendrá finalmente 45 servicios, 26 menos que los 71 existentes en el momento de su creación en el año 2010.



Miguel Abellanas, Marta Celorrio, Marisol Aymerich y Estefanía Rojo.

La Fundación Michael J. Fox subvenciona un estudio del CIMA sobre Parkinson

DN

Pamplona

La Fundación Michael J. Fox, creada por el actor americano, ha concedido 246.000 euros a científicos del Centro de Investigación Médica Aplicada (CIMA) de la Universidad de Navarra, la Universidad de Barcelona y de la Fundación Ciencia y Vida (Chile) para una investigación multicéntrica sobre la enfermedad de Parkinson. El trabajo estará dirigido por Rodrigo

Pacheco (Chile).

La enfermedad de Parkinson es un proceso neurodegenerativo en el que se produce una pérdida lenta, progresiva e irreversible de un tipo de neuronas. Uno de los mecanismos que contribuyen a esa pérdida es la infiltración de células del sistema inmune en la zona del cerebro que se está degenerando. El objetivo de la investigación es modular la respuesta inmunológica como una estrategia para el tratamiento la enfermedad.

El Defensor pide criterios objetivos para plazas en Salud

• Afapna se quejó del proceso de elección de plazas en Urgencias y el Defensor del Pueblo ha sugerido que se publiquen las convocatorias

DN Pamplona

El Defensor del Pueblo ha "sugerido" al departamento de Salud que, en los casos de procesos de reorganización administrativa que conlleven una elección de plazas o turnos por parte de los empleados públicos adscritos a las unidades orgánicas afectadas, "apruebe y publique la correspondiente convocatoria, donde se fijen los criterios objetivos a observar en la elección, las fechas de la misma, y demás elementos propios de un procedimiento de esta naturaleza, con participación de la representación del personal afectado". El Defensor ha remitido esta petición al departamento después de que el sindicato Afapna presentase una queja por el modo en que se hizo la unificación de los servicios de urgencias "con escasez de información hacia el personal y con falta de transparencia". De hecho, dice, se hizo en agosto, cuando la mayoría de los afectados estaban de vacaciones.

Infarco, propietaria de Cinfa, da el salto a la biotecnología

Ha creado Cinfa Biotech para el desarrollo de medicamentos biosimilares e invertirá 70 millones de euros

DN

Pamplona

Infarco, sociedad matriz del laboratorio Cinfa, ha dado el salto al campo de la biotecnología a través de la puesta en marcha de Cinfa Biotech y de la ampliación de capital de 3P Biopharmaceuticals, de la que es accionista mayoritario desde julio.

En concreto, la empresa prevé invertir 70 millones de euros en los próximos cinco años en Cinfa Biotech con objeto de establecer las bases para el desarrollo de una cartera de medicamentos biosimilares. Se trata de productos sintetizados de forma biológica (no química como los medicamentos genéricos) que no son idénticos al original sino similares. La empresa con sede en Olloki (Navarra) y una filial en Munich (Alemania) persigue lograr que los últimos avances en medicamentos estén al alcance de todos los pacientes.

En la actualidad, Cinfa Biotech

se encuentra en fase avanzada de desarrollo de su primer producto, un medicamento biosimilar indicado para el tratamiento del cáncer cuyos estudios clínicos comenzarán en 2015.

Además, en junio Infarco invirtió 6 millones de euros en una ampliación de capital y se convirtió en el socio mayoritario de 3P Biopharmaceuticals, empresa especializada en el desarrollo de procesos de fármacos biotecnológicos como vacunas o anticuerpos monoclonales así como medicamentos biosimilares y productos de terapias avanzadas. La empresa prevé facturar 7 millones de euros en 2014.

La estrategia de diversificación se amplía con la adquisición de la empresa Cyndea Pharma, referente en mercados hormonales. El acuerdo supuso invertir tres millones en acciones y se han inyectado otros cinco vía ampliación de capital de dicha empresa, que hasta ahora era propiedad a partes iguales de Grupo Farmacéutico Gadea e Infarco.

Enrique Ordieres, presidente de Infarco, destacó que en los próximos cinco años la empresa, que reinvierte el 90% de sus beneficios, destinará más de 200 millones a las empresas del grupo.



Día de Navarra 2014

Del 25 de noviembre al 2 de diciembre de 2014, todos los días

Palacio de Navarra
Jornadas de puertas abiertas

Visitas guiadas gratuitas al Palacio de Navarra con interpretaciones musicales a cargo de alumnas y alumnos del Conservatorio Superior de Música de Navarra.

Una oportunidad única para conocer las joyas artísticas y la historia de este emblemático edificio.

Inscripciones en el teléfono de Atención Ciudadana, de lunes a viernes, de 8 a 19 horas. Es preciso facilitar nombre, apellidos, DNI y teléfono de contacto.

navarra.es
948 012 012

Gobierno de Navarra

Diario de

Noticias

DIEZ DÍAS PARA ENCONTRAR PRESIDENTE

MUCHOS RUMORES Y NINGUNA CERTEZA // P44 Y 45



90.000 CASAS DEBEN PASAR INSPECCIÓN

TIENEN QUE EVALUARSE ANTES DE 2018 LAS QUE SUPEREN LOS 50 AÑOS // P11

22.413 ESPECIES, EN PELIGRO DE EXTINCIÓN

LAS CAUSAS SON LA PESCA, LA MINERÍA Y LA TALA // P13



Infarco invertirá 200 millones en cinco años

La matriz de Cinfa crea una firma para medicamentos biotecnológicos

PAMPLONA - Infarco, la sociedad matriz de Cinfa, invertirá 200 millones hasta 2019 en el grupo, de los que 70 irán destinados a Cinfa Biotech, especializada en medicamentos biotecnológicos como los del tratamiento del cáncer. **PÁGS. 24 Y 25**

Cáritas desvela que unos 115.000 navarros son pobres o están a punto de serlo

La pobreza **severa** se recrudece y alcanza a 20.000 personas ● El 9% de los hogares no ingresa ni la Renta de Inclusión Social ● Perfil del excluido: varón, de 49 años, sin trabajo

INFORMACIÓN EN PÁGINAS 4-5



Esparza citó a la prensa en la sede de su departamento para anunciar que se presentaba como aspirante a candidato de UPN. Foto: Patxi Cascante

ESPARZA SE POSTULA ENTRE EL CLAMOR DE PRIMARIAS

● El consejero dice que disputará la candidatura sea cual sea el proceso elegido

PAMPLONA - El consejero de Administración Local, José Javier Esparza, ha sido el primero en dar un paso al frente en UPN. Mientras, sigue la tensión en el partido ante la demanda de primarias. **PÁGINAS 14-15**

"No soy la continuidad de Barcina. Ni ella ni Miguel Sanz me han pedido que me presente"

JOSÉ JAVIER ESPARZA
Consejero del Gobierno de Navarra

MAITE ESPORRÍN DUPLICA EN NÚMERO DE AVALES A POZUETA

● La dirección del PSN decidirá quién encabeza la lista de Tudela tras desestimar "por defectos de forma" la opción de Ana M^a García. // P34 Y 39

EL PARLAMENTO EXIGE RETIRAR LA MEDALLA A HUARTE Y URMENETA

La oposición reclama el galardón para los asesinados por el franquismo. **PÁGINA 16**

Detectan que más mujeres sufren maltrato psicológico

La violencia no física aparece en el 97% de las denuncias por agresiones interpuestas en Navarra

PÁGINAS 6 Y 7

Sociedad

La exclusión social en Navarra con respecto a Europa

Provincia Autónoma	Bajos ingresos	Riesgo de pobreza o exclusión	Hogares con desempleados	Tasa desempleo
ITALIA	11,3%	15,4%	3,4%	6,6%
RUMANÍA	3,9%	30,3%	2,9%	7,8%
NORUEGA	14,9%	17,4%	5,7%	2,6%
ITALIA	10,8%	17,7%	5,4%	8,5%
SUECIA	11,8%	14%	8,4%	7,2%
NAVARRA (umbral autonómico)	15,6%	19,2%	7,9%	17,9%

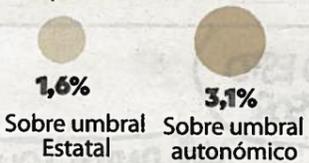
Informe sobre exclusión y desarrollo social en Navarra

Tasas de pobreza 2013

Tasa de población con bajos ingresos (en riesgo de pobreza)

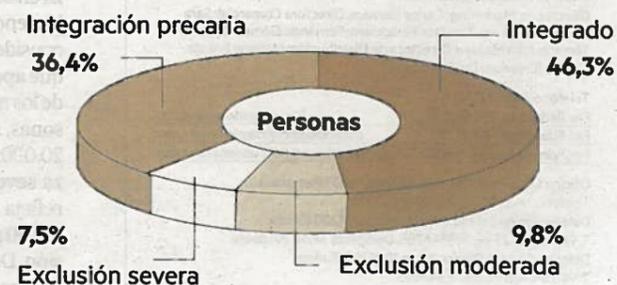


Tasa de población en situaciones de pobreza severa



El resultado es aproximadamente 95.000 personas en riesgo de pobreza y 20.000 en pobreza severa.

Distribución de la población y de los hogares navarros en función de su situación



95.000 NAVARROS VIVEN EN RIESGO DE POBREZA Y OTROS 20.000 HAN CAÍDO YA EN LA POBREZA SEVERA

- El informe sobre exclusión y desarrollo social se elabora por 1ª vez en Navarra, donde la situación extrema se recrudece
- Se ha realizado con 650 encuestas y muestra una buena foto de la situación

Enrique Conde
Itxaso Mitxitorena

PAMPLONA - Se trata de la muestra más representativa sobre exclusión y desarrollo social en Navarra y por ello los datos que arroja son tan crueles como relevantes. Para realizarla se han llevado a cabo 650 encuestas, muestrario que triplica los datos más válidos que se tomaban hasta ahora como referencia, que era la Encuesta de Condiciones de Vida del Instituto Nacional de Estadística, que se proyecta con 200 encuestas. Por ello, el informe Foessa -la fundación de Cáritas encargada de realizar estudios

sociológicos-, elaborado por primera vez a nivel autonómico (hasta ahora solo era estatal y con esta son ya siete ediciones) destaca que el 14,8% de los navarros, aproximadamente 95.000 personas, se encuentran en riesgo de pobreza y 20.000, el 3,1%, vive en un escenario de pobreza severa y además la situación de exclusión ya no es sólo debida a factores económicos, sino también de aislamiento social.

En el mismo se ponen de relieve estos datos si se compara la tasa de pobreza con el propio umbral autonómico de Navarra, es decir con la renta, empleo y condiciones de vida de la Comunidad Foral (por

LOS HOGARES

- Perfil medio de hogar en exclusión social en Navarra.
 - 3,2 personas por hogar en exclusión severa.
 - Pobres (1 de cada 3). Un 10,5% en pobreza severa.
 - Baja intensidad laboral (41,2%).
 - Unipersonal (33,3%).
 - Nuclear con hijos (23,8%).
 - Municipio de más de 100.000 habitantes (42,9%).
 - Municipio de menos de 5.000 habitantes (33,3%).

LOS INDICADORES

35

Indicadores sirven para confeccionar el informe Foessa. Hacen referencia a exclusión del empleo, del consumo, de la vivienda, de la educación, sanidad, ciudadanía política, conflicto y aislamiento social.

ello, en los datos del umbral estatal Navarra sale mejor parada) puesto que como afirmó el profesor Miguel Laparra a veces "desde los poderes públicos se realiza un autocomplaciente diagnóstico que este informe matiza y demuestra que en Navarra se dan notables problemas en el ámbito de la exclusión social", subrayó Laparra, titular del departamento de Trabajo Social de la Universidad Pública de Navarra, que junto con Nerea Zugasti, profesora asociada al mismo departamento, y al director de Cáritas en Navarra, Ángel Iriarte, ofrecieron ayer una rueda de prensa. En la misma presentaron ese avance del informe Foessa sobre Navarra, que tienen previsto que se publique a finales de enero o principios de febrero. El documento de trabajo recoge datos de 2013 y es "una buena herramienta para centrar la acción de Cáritas", ya que ofrece "una buena fotografía" de la situación de la pobreza y la exclusión en la Comunidad Foral, destacó Ángel Iriarte.

De hecho, entre las conclusiones más destacadas de los especialistas

se halla la comparativa con otras comunidades, en las que Navarra aparece con unos buenos datos en cuanto al desarrollo económico, pero eso provoca también que la igualdad sea menor y que "la exclusión sea cada vez más intensa y se genere más conflictividad con las personas en exclusión".

El responsable de Cáritas en la Comunidad Foral explicó que, según lo que perciben en la organización, el número de personas que cae en la exclusión social en estos momentos está "descendiendo un poco", pero advirtió de que "al mismo tiempo la problemática de la gente que permanece en situaciones precarias se va agravando". Del mismo modo, esta vez Laparra subrayó que pobreza y exclusión social no son términos equivalentes porque, por ejemplo, "un pensionista que cobra una pensión mínima puede ser una persona pobre, pero si tiene su vivienda pagada, vive siempre en el mismo barrio, no es una persona que se considere excluida socialmente pese a su pobreza relativa". ●

El 9% de los hogares no ingresa ni la Renta de Inclusión Social

La exclusión social se ve más grave en Navarra si se compara con regiones europeas similares

✎ Enrique Conde
 📷 Oskar Montero

PAMPLONA – Al menos el 9,2% de los hogares navarros tienen ingresos inferiores al baremo de la Renta de Inclusión Social (RIS) en términos anuales, dado que “hay hogares que cobran esta prestación pero no lo hacen durante todo el año”, afirmaron ayer los profesores de Trabajo Social de la UPNA, Miguel Laparra y Nerea Zugasti, que han llevado a cabo el informe Foessa a nivel de Navarra. Así, explicaron que dicha renta, en lo que se ha reconvertido la antigua renta básica, “está demostrado que no garantiza a todos los ciudadanos esos ingresos”, afirmó Laparra. “La RIS soluciona problemas, pero no lo soluciona todo”, subrayó Ángel Iriarte, de Cáritas. El hecho de que más de 50.000 navarros se encuentren por debajo de la RIS se debe a que “hay gente que no solicita dicha renta, otros que se quedan fuera de ella y no pueden optar porque no cumplen los requisitos, a algunos que se les acaba durante el año y que hasta que se les otorga de nuevo tienen un periodo de carencia y otros que solo cobran alguna mensualidad”, detalló ayer Miguel Laparra.

FRACTURA SOCIAL SIGNIFICATIVA En cuanto a la exclusión social, el informe, en el que se han analizado 35 indicadores diferentes, señala que 111.500 personas en la Comunidad Foral, el 17,3% del total de la población, se ven afectadas por la exclusión, y que 48.000 personas, el 7,5%, se encuentran en exclusión severa. En este sentido, el profesor titular del departamento de Trabajo Social de la UPNA, Miguel Laparra, ha explicado que con “carácter general” Navarra es una de las comunidades que presenta niveles de exclusión social menores, si bien remarcó que “las situaciones severas tienen más presencia en la Comunidad Foral” y que “los niveles de fractura social son significativos”. “El modelo de exclusión en Navarra es más reducido, pero genera más conflicto social, es más problemático” en cuanto a relaciones familiares, de vecindario...

“La exclusión social en Navarra es más intensa”, advirtió Laparra, que consideró que “con el nivel de desarrollo de la Comunidad Foral “se le puede exigir mayor y mejor integración”. En su opinión, para valorar mejor la situación de Navarra “hay que compararla con otras regiones europeas con un nivel de desarrollo similar”, ya que, “si nos comparamos con los que están peor siempre salimos mejor en la foto”. Sobre este último aspecto, explicó que en el informe se ha comparado la situa-



Nerea Zugasti, Miguel Laparra y Ángel Iriarte (Cáritas), ayer presentando el informe.



Personas que hacían cola ayer para ser atendidas en Cáritas Pamplona.

ción de exclusión de la Comunidad foral con regiones de Italia, Noruega o Suecia, y que en esta comparativa se evidencia que “la situación de Navarra para nada es la mejor”. “Pese al nivel de renta de Navarra, presenta más niveles de pobreza y exclusión que estas regiones europeas”, expuso. ●

“La Renta de Inclusión Social soluciona problemas, pero no los soluciona todos”

ÁNGEL IRIARTE
 Cáritas Navarra

“En Navarra puede haber menos problemas, pero los niveles de exclusión severa son más lacerantes”

MIGUEL LAPARRA
 Profesor de Trabajo Social de la UPNA

“El empleo no va a resolver los problemas sociales”

El impacto social supera ya la “esfera económica” y afecta a los problemas de salud y vivienda

PAMPLONA – El profesor Miguel Laparra subrayó que una de cada diez personas que trabajan están afectadas por procesos de exclusión social, lo que demuestra que “el empleo no va a resolver todos los problemas sociales”. Además, puso de manifiesto la importancia de contar con estudios, “un buen elemento preventivo de los problemas de exclusión social”, ya que “cuanto más nivel de estudios tiene la población menos probable es que le afecten situaciones de exclusión”. Según señaló el profesor de la UPNA, aunque se cree que la crisis tiene solo “una dimensión económica”, el impacto social “sobrepasa por mucho la esfera económica” y se deja notar, principalmente, en problemas como el acceso a la vivienda, “donde pese a que se han reducido los precios y hay pisos vacíos no hay una política social de vivienda que resuelva los problemas sociales de vivienda; o la salud, al no poder pagar medicamentos o mantener dietas equilibradas”, dijo. - E.C.

PERFIL DEL EXCLUIDO

VARÓN DE 49 AÑOS EN DESEMPLEO

●●● **Los afectados.** El informe Foessa a nivel de la Comunidad Foral analiza el perfil medio del sustentador principal de hogares en exclusión social en Navarra y revela que en el 57,1% de los casos se trata de hombres, con una edad media que ronda los 49,2 años, su nacionalidad es española (aunque entre los extranjeros la incidencia de la exclusión sea casi dos veces más, a la hora de elaborar el perfil medio obviamente se cuenta con menos personas de origen extranjero que nacional), con estudios bajos o muy bajos y en situación de desempleo. Además, según refirió Laparra, la incidencia de la exclusión social es mayor también en aquellos hogares que están encabezados por mujeres, aunque como ocurre también con los extranjeros, esos hogares son todavía minoría dentro de la estadística global. - E.C.

Economía



La directora territorial de la Caixa en Navarra, Ana Díez Fontana; Eduardo Ruiz (Distrivisual); Amaia Campión (Fundación Gaztelan); María Luisa Elguea (Laseme); Patricia Iturrioz (Cocemfe Tierra Estella); Iosune Ochoa (responsable de RRHH de Cooperativa Hostelería de Navarra); Edurne; la vicepresidenta Lourdes Goicoechea y Marc Simón, director del Área Social de Fundación la Caixa. Foto: Iban Aguinaga

Premio a la integración laboral de personas de colectivos vulnerables

CaixaBank reconoce a Nicoplast, Distrivisual, Laseme y Cooperativa de Hostelería de Navarra

PAMPLONA – CaixaBank distinguió ayer a Nicoplast, a Distrivisual, a la Asociación de Empresas de la Merindad de Estella (Laseme) y a la Sociedad Cooperativa de Hostelería de Navarra su trabajo por favorecer la incorporación al mercado laboral de personas integradas en colectivos vulnerables.

El perfil de este trabajador o trabajadora abarca a personal con discapacidad, inmigrantes, exreclusos, parados o paradas de larga duración, jóvenes en situación de vulnerabilidad o mujeres víctimas de violencia de género.

Nicoplast, en la categoría de pequeña empresa con menos de 50 trabajadores; la Sociedad Cooperativa de Hostelería de Navarra, en mediana empresa con entre 50 y 250 empleados; Distrivisual, en gran empresa; y Laseme, en asociación empresarial, recogieron los galardones de los Premios Incorpora Navarra.

La vicepresidenta Lourdes Goicoechea, la directora territorial de la Caixa, Ana Díez Fontana, el director corporativo del Área Social de la Fundación la Caixa, y la coordinadora general de la Fundación Gaztelan, Amaia Campión, entregaron las distinciones de la sexta edición. Este

programa de integración laboral de la Obra Social la Caixa ha facilitado 207 puestos de trabajo en la Comunidad en lo que va de año por los 134 del mismo periodo en 2013.

“Supone un reconocimiento a una política social implantada en Distrivisual hace un par de años para ayudar a la sociedad y más en concreto a los colectivos más vulnerables y una motivación para seguir trabajando en este camino”, indicó Eduardo Ruiz, gerente de esta empresa de limpieza. Esta firma, asentada en Navarra, La Rioja, la CAV, Soria y Aragón, suma 255 empleados, de los que un 7,5% proceden de este colectivo vulnerable. “Hemos trabajado y traba-

“Trabajamos con ayuntamientos, fundaciones y entidades sin ánimo de lucro”

EDUARDO RUIZ
Gerente de Distrivisual

“Facilitamos el acceso al empleo de estas personas y sensibilizamos a las empresas”

MARÍA LUISA ELGUEA
Gerente de Laseme

jamos con servicios sociales de ayuntamientos como Noáin, Beriáin o Valle de Egués; con fundaciones como Ilundain o entidades sin ánimo de lucro como Eisol, Cocemfe, etc.”.

La gerente de Laseme, María Luisa Elguea, indicó que la asociación “facilita el acceso al empleo de las personas en situación de vulnerabilidad al trabajar con Cocemfe; y desarrolla tareas de sensibilización entre las empresas para incorporar a personal vulnerable al mercado laboral”. Acogió con satisfacción “esta distinción que reconoce la labor de Laseme”.

En Nicoplast, por su parte, el 72% de su plantilla tiene un porcentaje de discapacidad igual o superior al 33%, tienen una edad que supera los 45 años, proceden del ámbito rural y sus contratos son indefinidos. Esta empresa, ubicada en Villatuerta, fabrica piezas de plástico inyectadas.

Por último, la Sociedad Cooperativa de Hostelería de Navarra, dedicada a la comercialización de alimentación y otros productos hosteleros, favorece la integración de personas beneficiarias del programa Incorpora, todas ellas con discapacidad superior al 33%. El galardón también premió la plena integración de personas que presentan alguna dificultad especial y con las que se ha tenido que actuar en estrecha coordinación con la entidad social de referencia. –S.Z.

INFARCO FUNDA BIOTECH, A LA QUE DESTINARÁ 70 M

- La nueva empresa fabricará medicamentos biotecnológicos para tratar enfermedades como el cáncer
- El grupo adquiere Cyndea Pharma
- Infarco invertirá 200 millones en 5 años

✎ **Sagrario Zabaleta**

PAMPLONA – Infarco, sociedad matriz de Cinfa, ha fundado Cinfa Biotech para el desarrollo, fabricación y comercialización de medicamentos biotecnológicos biosimilares para tratar enfermedades como el cáncer, diabetes, patologías inflamatorias, autoinmunes o degenerativas, sin que el coste económico suponga un factor determinante para el paciente. Infarco pretende con esta operación que los últimos avances en medicamentos puedan estar al alcance de todos los usuarios.

Infarco entra en el campo de la biotecnología a través de Cinfa Biotech y de la ampliación de capital de 3P Biopharmaceuticals, de la que es accionista mayoritario desde julio.

Con una inversión de 70 millones de euros hasta 2019, Cinfa Biotech, con sede en Olloki y una filial en Munich (Alemania), dispondrá inicialmente de once profesionales con una amplia experiencia en el desarrollo y la comercialización de medicamentos biotecnológicos. “Buscamos convertirnos en un reconocido y sólido miembro del mercado de los medicamentos biotecnológicos en Europa”, resaltó el presidente de Infarco.

Actualmente, Cinfa Biotech se encuentra en la fase avanzada del desarrollo de su primer producto, un medicamento biosimilar indicado para el tratamiento del cáncer, cuya fase de estudios clínicos empezará en 2015. “El desarrollo, la autorización comercial y la fabricación se llevarán a cabo en Europa bajo los máximos estándares de calidad”, detalló el grupo en una nota.

Los medicamentos biotecnológicos biosimilares son de alta especialización, se generan a partir de organismos vivos y se elaboran una vez expira la patente del biológico de referencia. Sirven para tratar patologías complejas o agudas, como el cáncer; enfermedades en las que falta una proteína esencial en el organismo, como la diabetes; o enfermedades inflamatorias, autoinmunes o degenerativas, que todas ellas en un futuro se podrán

tratar en fases más tempranas.

Infarco, que reinvierte el 90% de sus beneficios, tiene previsto desembolsar 200 millones en los próximos cinco años en el grupo, de los que 70 se destinarán a Cinfa Biotech para “el desarrollo de un portfolio de medicamentos biosimilares”, dijo. Los 130 millones restantes se distribuirán entre las otras empresas de Infarco: Laboratorios Cinfa; Laboratorios Cinfa Corea; Cyndea Pharma; 3P Biopharmaceuticals, donde es accionista mayoritario; e Iden Biotechnology, con participación minoritaria.

MERCADO BIOTECNOLÓGICO El presidente de Infarco remarcó que “el sector biotecnológico se refuerza en Navarra como motor económico y de creación de empleo con Cinfa Biotech y 3P Biopharmaceuticals”. Esta última prevé facturar siete millones en 2014 (un 55% más que en 2013) y consolidarse en los mercados de Europa y Estados Unidos.

Además, el grupo anunció ayer la adquisición de Cyndea Pharma, firma especializada en medicamentos hormonales. El acuerdo ha supuesto la compra de tres millones en acciones y se han inyectado cinco millones adicionales vía ampliación de capital. Cyndea Pharma hasta ahora era propiedad a partes iguales de Grupo Farmacéutico Gadea e Infarco.

Enrique Ordieres destacó “la excelente trayectoria de negocio de Cyndea Pharma y la colaboración que durante estos años se ha mantenido con el Grupo Gadea. Los retos ahora son consolidarse en los mercados internacionales, especialmente EEUU, donde se espera obtener el próximo año la autorización de fabricación de la FDA, y convertirse en un referente en el desarrollo de productos en cápsulas de gelatina blanda”.

Enrique Ordieres señaló que con estas operaciones “Infarco se consolida como grupo farmacéutico de capital cien por cien español. Tras sus 50 años de trayectoria, ahora abordamos el sector de la biotecnología, dentro de nuestra estrategia de diversificación en internacionalización”. ●

CINFA JE ILLONES

BIOTECNOLÓGICO

● **¿Qué es un medicamento biotecnológico?** Son de alta especialización que se generan a partir de organismos vivos. Sirven para tratar patologías complejas o agudas, como el cáncer; enfermedades en las que falta una proteína esencial en el organismo, como la diabetes; o enfermedades inflamatorias, autoinmunes o degenerativas. Han logrado convertir algunas enfermedades graves en crónicas, como la diabetes. Generan más oportunidades terapéuticas. Es un paso más hacia la medicina personalizada. Para su desarrollo requieren de una capacidad científica y tecnológica muy avanzada y nuevos conocimientos, experiencia e inversiones.

BIOSIMILARES

● **¿Qué es un medicamento biosimilar?** Son medicamentos biotecnológicos con igual seguridad, calidad y eficacia que los de referencia. Van a permitir que un mayor número de pacientes sean tratados con medicamentos biotecnológicos sin que el coste sea un factor determinante. En un futuro cercano, permitirán tratar las enfermedades en fases más tempranas y en el futuro ofrecerán nuevas indicaciones, cuando lo aprueben las agencias reguladoras. Se dispone de ellos tras la expiración de la patente del biológico de referencia.

LA FRASE

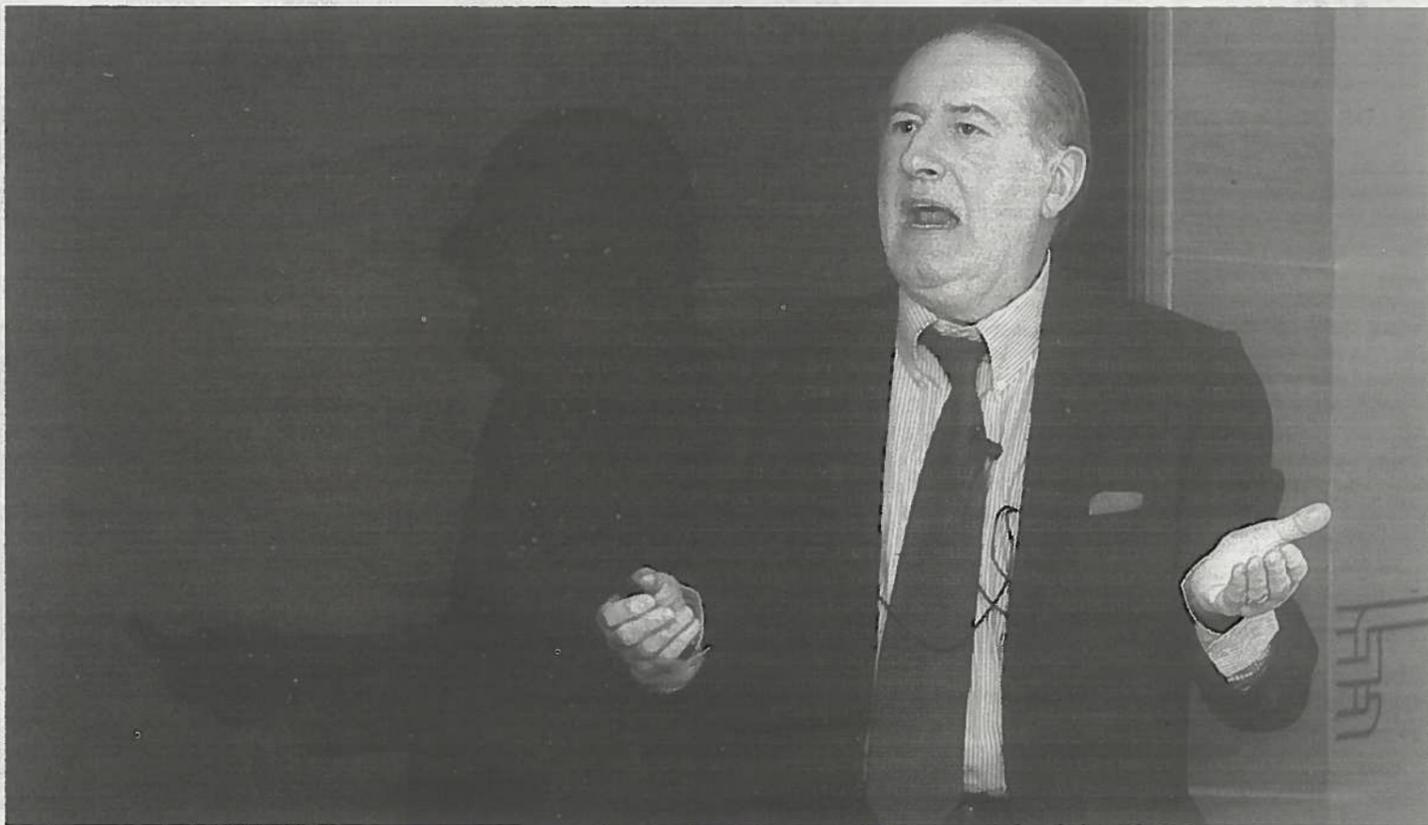
ENRIQUE ORDIERES
"BUSCAMOS SER UN REFERENTE EN BIOTECNOLOGÍA"

El presidente de Infarco resaltó ayer que con Cinfa Biotech y 3P Biopharmaceuticals persiguen "ser un referente en este mercado y cumplir con su estrategia de diversificación en internacionalización".

LA CIFRA

1.100

El grupo emplea a 1.100 personas distribuidas en las diferentes empresas.



José María Gay de Liébana, ayer en la Confederación de Empresarios de Navarra

José María Gay de Liébana

PROFESOR DE ECONOMÍA Y CONFERENCIANTE

“La falta de crédito a las pymes tiene que ver también con la alta deuda de las empresas del Ibex 35”

Economista popular y televisivo, José María Gay de Liébana analizó ayer la falta de crédito en Pamplona, invitado por Institución Futuro

◀ **Juan Ángel Monreal**
📷 **Patxi Cascante**

PAMPLONA — Las grandes empresas como el espejo de dos caras de la economía española. Los casos de Mercadona y de Inditex, sin deuda bancaria y generadoras de amplios beneficios, y de las grandes constructoras españolas, desde ACS a FCC, con una deuda de decenas de miles de millones que estrangula sus balances y que condiciona el funcionamiento global de la economía. Estos fueron los ejemplos empleados ayer por José María Gay de Liébana, profesor de Economía

de la Universidad de Barcelona, para diseccionar la crisis de deuda española. “La falta de crédito que padecen las pequeñas y medianas empresas tiene también mucho que ver con la deuda de las empresas del Ibex 35”. De hecho, las 27 empresas no financieras de este indicador deben a los bancos 214.000 millones de euros. “Si ese dinero no estuviera ahí, podría estar atendiendo a las pymes”.

Una restricción crediticia que, a su juicio, va a continuar. Porque la deuda pública total, de casi 1,5 billones de euros, es adquirida por las entidades financieras, que hacen con ella un negocio mucho más sencillo que el puramente bancario. “El sector público es ahora mismo el gran rival del privado, al que además está aplicando unos impuestos asfixiantes”, dijo antes de alertar del desmedido crecimiento de la deuda. “Desde que llega Mariano Rajoy, a finales de 2011 hasta ahora, ha pasado de algo más de

900.000 millones, a 1,49 billones”, en términos de pasivos totales en circulación. “Así que no me digan que la cosa va bien”.

De este modo, y según los datos del Fondo Monetario Internacional, “el crédito seguirá cayendo el año que viene” y comenzará a subir a partir de 2016, si bien el volumen total de 2018 “seguirá siendo inferior al de 2013”. Y las previsiones apuntan asimismo en una direc-

“El crédito seguirá bajando el año que viene y en 2018 todavía tendremos menos de lo que había el año pasado”

“La Ley de fomento de la financiación empresarial no va a servir para nada: el ICO debería atender a las empresas en la UVI”

ción que preocupa al economista barcelonés, tal y como refleja la evolución de los depósitos. “Vamos a llevar poco dinero a los bancos”.

Otro factor va a influir asimismo en que la restricción del crédito continúe. La concentración bancaria ha reducido de modo significativo el número de entidades “y nos encontramos ya ante un oligopolio financiero”. “Ahora mismo, quince entidades han superado los test de estrés y al final no van a quedar más de siete u ocho”, dijo.

Por todo ello, Gay de Liébana entiende que el futuro hay que plantárselo “sin financiación bancaria” y citó algunas de las posibilidades que se abren al margen de un Mercado Alternativo Bursátil, que ve “desprestigiado” después de un caso como el de Gowex. Habló así del caso de El Corte Inglés, que apostará por el crédito al consumo para impulsar el gasto en unas navidades que algunas empresas de distribución alimentaria prevén “peor que las del año pasado”. A su juicio, además, la Ley de fomento de la financiación empresarial “no va a servir para nada”, al ser una normativa de aspectos técnicos, y criticó el exceso regulatorio español y europeo. “Hay mucha Ley y mucha norma, con un gobierno grande que se dedica a repartir prebendas”, dijo después de reclamar un papel más activo por parte del ICO (Instituto de Crédito Oficial) para atender a las empresas “que se encuentran en la UVI”.

Y entre tanta sombra, también, algún rayo de esperanza. El que dejan ver las cuentas de resultados de las entidades financieras, que a junio de 2014 presentaban por fin un beneficio antes de impuestos muy superior al beneficio después de impuestos: “Parece que lo peor de la crisis financiera ya ha pasado”. ●



bolsa

NASDAQ 100*	CAC 40	DAX	DOW JONES*	EUROSTOXX 50	FTSE 100	BRASIL*	COLOMBIA*
↓ -0,41%	↑ 0,56%	↑ 0,58%	↑ 0,01%	↑ 0,81%	↑ 0,26%	↓ -1,01%	↓ -0,24%
4.207,64	4.226,10	9.306,35	17.636,20	3.084,79	6.671,97	51.248,83	12.932,53
En el año: 17,14%	En el año: -1,63%	En el año: -2,57%	En el año: 6,39%	En el año: -0,78%	En el año: -1,14%	En el año: -0,50%	En el año: -1,06%

* Datos de índices internacionales a media sesión. Páginas elaboradas el 17-11-2014 a las 18:21h.

LOS QUE + SUBEN

Var. %	Último
ABENGOA	1,84
C.PORTLAND V	9,01
G.E.SAN JOSE	8,70
SACYR	7,02
FCC	5,57
URBAS	5,56
SOLARIA	5,48
INDRA A	4,72

LOS QUE + BAJAN

Var. %	Último
EDREAMS	-5,13
INYPSA	-4,55
SOTOGRADE	-3,72
CORREA	-3,33
RENTA CORP.	-3,30
REALIA	-2,39
EUROPAC	-2,28
D. FELGUERA	-2,27

LOS + CONTRATADOS

Volumen	
ABENGOA	147.226.558
SANTANDER	61.529.584
BANKIA	45.670.552
BBVA	36.821.721
IBERDROLA	31.422.525
B. SABADELL	27.145.850
TELEFONICA	23.454.927
B.POPULAR	20.637.584

PRECIO DEL DINERO

Último	
Euribor 3 mes	0,079
Euribor 1 año	0,333
\$ EEUU	1,2453
Yen	145,03
Libra	0,79566
Franco Suizo	1,2016
Corona Noruega	8,4534
Corona Sueca	9,251

EUROSTOXX 50

Precio	Var. %	Var. % Año	
AIR LIQUIDE SA	97,39	0,30	4,21
AIRBUS GROUP NV	47,94	-1,05	-14,09
ALLIANZ SE-VINK	131,95	0,57	1,23
ANHEUSER-BUSCH I	89,00	0,69	15,20
ASML HOLDING NV	82,15	0,69	20,74
AXA	18,61	0,65	-7,92
BANCO SANTANDER	6,76	1,44	3,98
BASF SE	69,55	0,61	-10,25
BAYER AG-REG	110,95	0,96	8,83
BAYER MOTOREN WK	83,46	0,48	-2,07
BBVA	8,66	1,69	-3,19
BNP PARIBAS	47,85	0,63	-15,53
CARREFOUR SA	24,14	0,46	-16,19
DAIMLER AG	61,36	0,39	-2,45
DANONE	54,33	0,00	3,84
DEUTSCHE BANK-RG	24,08	0,82	-27,19
DEUTSCHE POST-RG	24,36	0,19	-8,06
DEUTSCHE TELEKOM	12,64	1,00	1,69
E.ON SE	12,91	0,70	-3,76
ENEL SPA	3,71	0,49	16,95
ENI SPA	16,39	0,99	-6,29
ESSILOR INTL	86,69	0,51	12,18
GDF SUEZ	18,44	-0,11	7,90
GENERALI ASSIC	16,44	1,17	-3,86
IBERDROLA SA	5,54	0,95	22,11
INDITEX	22,49	2,02	-5,71
ING GROEP NV	11,29	1,39	11,78
INTESA SANPAOLO	2,25	1,72	25,31
KONINKLIJKE PHIL	22,76	0,71	-14,56
LYMH MOET HENNES	138,35	0,44	4,34
L'OREAL	131,35	-0,23	2,86
MUENCHENER RUE-R	155,65	0,29	-2,81
NOKIA OYJ	6,21	-1,11	11,73
ORANGE	12,92	1,33	43,56
REPSOL SA	17,50	1,16	0,51
RWE AG	26,42	0,04	-0,68
SAINT GOBAIN	34,11	0,63	-14,67
SANOFI	75,81	1,84	-1,70
SAP SE	53,98	1,01	-13,37
SCHNEIDER ELECTR	61,91	0,28	-1,74
SIEMENS AG-REG	88,92	0,47	-10,44
SOC GENERALE SA	36,41	1,43	-13,76
TELEFONICA	12,42	1,14	4,94
TOTAL SA	46,04	1,02	3,39
UNIBAIL-RODAMCO	201,20	-0,27	8,03
UNICREDIT SPA	5,42	3,24	0,84
UNILEVER NV-CVA	31,50	0,35	7,58
VINCI SA	43,74	0,81	-7,44
VIVENDI	20,00	0,78	10,15
VOLKSWAGEN-PREF	170,80	0,50	-16,34

VALORES IBEX 35

Precio	Var. %	Var. % Año	
ABENGOA	1,84	22,53	-15,53
ABERTIS INFR	16,26	0,90	5,72
ACCIONA	53,44	3,35	27,95
ACS CONST.	26,85	0,81	7,31
AMADEUS IT	30,47	1,74	-2,04
ARCEL.MITTAL	9,80	1,32	-24,27
B. SABADELL	2,17	4,23	15,27
B.POPULAR	4,29	2,66	-2,26
BANKIA	1,36	3,81	10,37
BANKINTER	6,56	3,16	31,60
BBVA	8,66	1,69	-3,19
BOLSAS Y MER	31,75	0,84	14,79
CAIXABANK	4,24	2,47	11,85
DIA	5,35	1,65	-17,63
ENAGAS	26,20	-0,17	37,90
FCC	15,44	5,57	-4,51
FERROVIAL	15,56	0,58	10,59
GAMESA	7,78	4,53	2,57
GAS NATURAL	22,44	0,99	20,06
GRIFOLS	35,32	2,21	1,60
IBERDROLA	5,54	0,95	22,11
INDITEX	22,49	2,02	-5,71
INDRA A	8,19	4,72	-32,65
INT.AIRL.GRP	5,36	0,11	10,66
JAZZTEL	12,82	0,31	64,80
MAPFRE	2,81	1,30	-9,73
MEDIASET ESP	9,55	3,11	13,80
OBR.H.LAIN	21,43	-1,65	-27,22
RED ELE.CORP	69,64	0,65	43,59
REPSOL	17,50	1,16	0,51
SACYR	2,94	7,02	-21,87
SANTANDER	6,76	1,44	3,98
TEC.REUNIDAS	39,04	0,88	-1,13
TELEFONICA	12,42	1,14	4,94
VISCOFAN	46,72	0,03	12,99

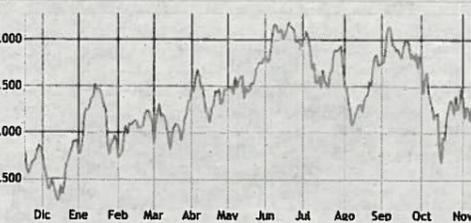
↑ 1,59%

Último: 10.309,00
Variación: 161,00
Variación Año: 392,30
Variación % Año: 3,96%

SESIÓN



12 MESES



MERCADO CONTINUO

Precio	Var. %	Var. % Año	
A. DOMINGUEZ	3,80	-0,52	-32,86
ACERINOX	11,45	1,51	23,82
ADVEO	11,20	-0,88	-21,29
ALMIRALL	12,99	0,46	9,71
AMPER	0,63	0,00	-40,57
APERAM	22,02	0,00	64,29
APPLUS	10,93	-0,09	0,00
ATRESMEDIA	11,26	1,35	-6,32
AXIA REAL STATE	10,50	0,00	0,00
AZKOYEN	1,82	-0,27	-13,33
B. RIOJANAS	4,38	0,00	-18,44
BARON DE LEY	73,90	0,00	25,25
BAYER	110,00	0,23	7,53
BIOSEARCH	0,50	2,04	-27,54
C.PORTLAND V	3,87	9,01	-30,40
CAF	248,50	-0,60	-35,34
CARBURES	5,32	0,00	62,69
CIE AUTOMOT.	10,96	0,41	37,00
CLEOP	1,15	0,00	0,00
CLIN BAVIERA	7,20	-1,37	-31,17
CODERE	0,31	3,33	-55,07
COR.ALBA	39,10	-1,14	-8,00
CORREA	1,16	-3,33	-10,42
CUNE	16,10	0,00	5,92
D. FELGUERA	3,45	-2,27	-29,59
DEOLEO	0,37	0,00	-21,28
DINAMIA	7,52	3,01	16,31
EADS NV	48,11	-0,80	-13,63
EBRO FOODS	14,67	-0,78	-13,88
EDREAMS	1,48	-5,13	0,00
ELECNOR	8,49	-0,12	-24,06
ENCE	1,73	4,53	-32,75
ENDESA	14,23	0,21	-7,82
ENEL GREEN P	1,79	-0,78	-0,72
ERCROS	0,44	1,40	-8,21
EUROPAC	3,64	-2,28	-1,54
EZENTIS	0,62	0,65	-55,59
FAES	1,74	0,29	-31,26
FERGO AISA	0,02	0,00	0,00
FERSA	0,38	-1,28	-1,28
FLUIDRA	2,60	1,17	-4,41
FUNESPAÑA	5,75	0,00	-4,17
G.CATALANA O	23,15	2,52	-11,03
G.E.SAN JOSE	0,75	8,70	-37,50
GRAL.ALO.MAQ	0,26	0,00	-63,89
GRAL.INVERS.	1,67	0,00	0,60
GRUPO TAVEX	0,23	0,00	1,74
HISPANIA	9,70	0,45	0,00
IBERPAPEL	12,00	0,08	-20,53
INDO	0,60	0,00	0,00
INM. DEL SUR	7,10	0,00	-55,62
INM.COLONIAL	0,57	-1,56	116,90
INYPSA	0,32	-4,55	-62,50
LA SEDA	0,73	0,00	0,00
LABORAT.ROVI	8,75	1,16	-12,32
LAR ESPAÑA	9,20	0,00	0,00
LIBERBANK	0,63	3,77	5,71
LINGOTES ESP	3,85	-1,28	11,76
LOGISTICA	14,40	0,70	0,00
MARTINSA FAD	7,30	0,00	0,00
MELIA HOTELS	8,21	0,49	-12,05
MERCAL INMUEBLES	29,40	0,00	0,00
MERLIN PROPERTIES	9,90	-0,50	0,00
MIQUEL COST.	30,00	1,69	-1,64
MONTEBALITO	1,14	-0,87	0,88
NATRA	0,86	0,00	-61,09
NATRACEUTICA	0,18	-1,13	-39,02
NH HOTELES	3,65	1,11	-14,82
PESCANOVA	5,91	0,00	0,00
PRIM	6,10	0,33	5,90
PRISA	0,20	1,50	-49,25
PROSEGUER	4,57	1,11	-8,23
QUABIT INM.	0,08	1,33	-35,59
REALIA	1,02	-2,39	22,89
RENO MEDICI	0,26	0,38	-1,51
RENTA 4 BCO.	5,21	0,00	3,17
RENTA CORP.	0,88	-3,30	54,39
REYAL URBIS	0,12	0,00	0,00
SAN. RIO B	1,99	0,00	12,75
SERV.POINT S	0,07	0,00	-24,47
SNIACE	0,20	0,00	0,00
SOLARIA	0,77	5,48	0,65
SOTOGRADE	4,40	-3,72	64,18
TECNOCOM	1,30	-0,38	7,85
TESTA INMUEB	16,42	0,00	117,20
TUBACEX	3,47	1,02	20,07
TUBOS REUNID	2,10	0,48	18,64
URALITA	0,49	0,00	-58,82
URBAS	0,02	5,56	-24,00
VERTICE 360	0,04	0,00	-4,35
VIDRALA	32,80	1,67	-8,01
VOCENTO	1,53	3,73	1,32
ZARDOYA OTIS	9,15	0,00	-27,17
ZELTIA	2,46	-0,41	6,28

Las exportaciones suman 803 millones en septiembre, un 14% más

INFORME - Las exportaciones crecieron en septiembre en Navarra un 14% interanual, situándose en 803,7 millones de euros, lo que representa el 3,8% del total de las exportaciones españolas. Según el informe mensual de comercio exterior del Ministerio de Economía y Competitividad, el saldo de la balanza comercial se incrementó un 28,7% y alcanzó 421,5 millones. En el acumulado, la Comunidad experimentó un crecimiento del 9,2%, con 6.102,5 millones vendidos en el exterior. -E.P.

LAB, la lista más votada en AMDS Processing de ArcelorMittal

ELECCIONES - El sindicato LAB fue la lista más votada en la planta AMDS Processing de ArcelorMittal, con 53 votos, que supusieron la obtención de cuatro delegados. Tras este sindicato, en segunda posición se situó ELA, con 42 votos, y la asignación de otros cuatro representantes sindicales. En tercera posición quedó UGT, con 14 votos, y un delegado. De esta forma el nuevo comité de empresa lo integran cuatro delegados de LAB, otros cuatro de ELA y uno de UGT. -D.N.

ELA obtiene cinco delegados en General Mills de San Adrián

RESULTADOS - El sindicato ELA obtuvo cinco delegados en las elecciones celebradas en General Mills de San Adrián después de recibir 110 votos. El resultado fue el siguiente: CCOO, 163 votos, siete delegados; ELA, 110 votos, cinco delegados; LAB 69 votos, tres delegados; y UGT, 42 votos, dos representantes sindicales. El comité ha pasado de 13 a 17 miembros. El anterior tenía la siguiente composición: siete CCOO, tres ELA, dos UGT y uno LAB, informaron fuentes sindicales. -D.N.

Elecciones en Bodegas Gran Feudo, en Sinase Alfonso y Timac Agro

COMITÉS - Se han celebrado elecciones sindicales en las siguientes empresas: Bodegas Gran Feudo, de Cintrúñigo: ELA, 22 votos (colegio de especialistas), 2 delegados. CCOO, 21 votos (diez votos en el colegio de especialistas y once votos en el de técnicos donde concurría en solitario) tres delegados. Sinase Alfonso, de Tudela: ELA, 27 votos, tres delegados. UGT, 15 votos, un delegado. CCOO, diez votos, un delegado. Timac Agro, de Lodosa: ELA, 51 votos, tres delegados. UGT, 16 votos, dos delegados. -D.N.

La contratación en Navidades crecerá un 5% en la Comunidad

INFORME - La contratación para la campaña de Navidad crecerá un 5% en Navarra respecto al mismo periodo de 2013, según Adecco y Adecco Outsourcing. El informe desvela que se generarán 2.000 puestos de trabajo en la Comunidad. Un año más, el área de atención al cliente y ventas será la que más contrataciones realice, siendo el perfil comercial -promotores, azafatas de imagen, teleoperadores o dependientes- el más buscado. Tras ella, los sectores vinculados al gran consumo. -D.N.

DRAGHI URGE A LOS GOBIERNOS A QUE ACOMETAN MÁS REFORMAS

● El BCE, dispuesto a comprar deuda pública, pide a los estados una estrategia común para reactivar la economía

BRUSELAS - El presidente del Banco Central Europeo (BCE), Mario Draghi, insistió ayer en que el BCE está preparado para adoptar nuevas medidas no convencionales si es necesario para combatir el riesgo de baja inflación, entre ellas la compra de deuda pública.

Pero Draghi volvió a avisar de que la política monetaria "no puede hacerlo todo", y reclamó a los Gobiernos y a las instituciones de la UE una "estrategia común" para reactivar la economía que incluya reformas estructurales, política presupuestaria e inversión.

Si las iniciativas de estímulo monetario que ha tomado hasta ahora el BCE "no son suficientes" para hacer aumentar la inflación hasta el objetivo del 2% o para frenar un empeoramiento de las expectativas de infla-

ción, el Consejo de Gobierno del BCE "es unánime en su compromiso de emprender otras medidas no convencionales", según resaltó Draghi en una comparecencia ante la comisión de Asuntos Económicos de la Eurocámara.

"Otras medidas no convencionales pueden implicar la compra de una variedad de activos, uno de los cuales son los bonos soberanos", aseveró el presidente del BCE a los eurodiputados. El Consejo de Gobierno, según recordó, ya ha pedido explícitamente a los funcionarios del BCE y del eurosistema que preparen estas medidas.

En todo caso, Draghi subrayó que "la política monetaria en solitario no puede superar la fragmentación financiera en la eurozona" y dejó claro que las medidas adoptadas en 2014,

entre ellas la puesta en marcha de la unión bancaria, "no son suficientes".

"2015 debe ser el año en el que todos los actores de la eurozona, Gobiernos e instituciones europeas al mismo tiempo, desplieguen una estrategia común coherente para reactivar nuestras economías", defendió el presidente del BCE.

"Hay una necesidad urgente de llegar a un acuerdo sobre compromisos concretos a corto plazo en materia de reformas estructurales en los Estados miembros, sobre una aplicación coherente del Pacto de Estabilidad y Crecimiento, sobre la posición fiscal agregada para la eurozona, sobre una estrategia de inversión y para lanzar el trabajo sobre una visión a largo plazo para compartir todavía más la soberanía y garantizar el funcionamiento sostenible y sin problemas de la unión monetaria", reclamó.

Draghi avisó de que "el impulso de crecimiento de la eurozona se ha debilitado durante los meses del verano y las previsiones más recientes se han revisado a la baja". "Al mismo tiempo, nuestra expectativa de una recuperación moderada en 2015 y 2016 se

mantiene", agregó.

No obstante, el presidente del BCE resaltó que persisten los riesgos "a la baja". "En particular, el debilitamiento en el impulso de crecimiento de la eurozona, junto con un aumento de los riesgos geopolíticos, podría afectar a la confianza y, en particular a la inversión privada", ha alertado. El alto paro y los progresos insuficientes en las reformas estructurales son otros de los riesgos que ha identificado en su discurso.

A propósito de las formas laborales, y en respuesta a una pregunta del eurodiputado navarro Pablo Zalba (PP), Draghi apuntó que "las reformas estructurales del mercado laboral han dado beneficios", y subrayó que "aunque aún sea pronto para ver la correlación, la hay".

La intervención del presidente del Banco Central Europeo reiterando que está dispuesto a hacer "lo que haga falta" para garantizar la recuperación económica supuso un revulsivo para los mercados europeos. El Ibex lideró los avances en el Viejo Continente y se anotó un 1,59%, hasta 10.309 puntos. - E.P./Efe

Japón entra en recesión técnica por los efectos de la subida del IVA

La caída del PIB nipón en julio-septiembre aboca al país a la convocatoria de unas elecciones anticipadas

TOKIO - La caída del Producto Interior Bruto (PIB) nipón en julio-septiembre, que sumergió ayer a Japón en la recesión técnica por los efectos de una histórica subida del IVA, aboca al país a la convocatoria de unas elecciones anticipadas.

La evolución de la economía en el segundo trimestre del año mostró una contracción del 1,6% anualizado, según datos publicados por el Gobierno. Aunque no se preveía un avance deslumbrante para julio-septiembre, la contracción ha sorprendido a la mayoría de analistas.

El ministro de Política Económica y Fiscal, Akira Amari, se apresuró en señalar el efecto negativo que ha mostrado la subida del IVA del pasado abril sobre la economía japonesa. - Andrés Sánchez

Campofrío planea abrir una nueva planta en 2016

BURGOS - La compañía Campofrío trasladó ayer al Ayuntamiento de Burgos su intención de abrir una nueva planta en 2016 que dé trabajo a todos los empleados con que cuentan las instalaciones arrasadas este domingo por el fuego.

Así lo confirmó el alcalde de la ciudad, Javier Lacalle, quien explicó que el director general de la compañía le ha confirmado su intención de abrir una nueva planta en el año 2016.

La Unión de Campesinos de Burgos (UCCL) cifró ayer en más de 1.800 explotaciones ganaderas afectadas por el siniestro y en más de 300 millones de euros el impacto que tendrá en el sector agrario. - Efe/E.P.



La planta cárnica de Campofrío donde se produjo el incendio el pasado domingo. Foto: Efe

El Gobierno pospone el envío de cartas para informar sobre la pensión

El Ministerio de Empleo no enviará antes de que termine este año un aviso a todos los mayores de 50 años

MADRID - El Ministerio de Empleo no va a cumplir con su compromiso de enviar, antes de que termine este año, una carta a todos los mayores de 50 años, informándo-

les de la pensión estimada que les correspondería cobrar cuando cumplieran la edad de jubilación, según informaron ayer fuentes de la Administración.

"Es una iniciativa derivada de la reforma de las pensiones de 2011 que habíamos valorado muy positivamente porque contribuiría a facilitar el conocimiento, hoy no generalizado, sobre el volumen de pensiones que cada uno de los cotizantes puede llegar a esperar y que permitiría a los ciudadanos tomar decisiones de ahorro informadas",

señaló la presidenta de la patronal del seguro Unespa, Pilar González de Frutos.

La presidenta de Unespa explicó que en primavera la patronal ya emitió su opinión sobre un proyecto de decreto que regulaba la información que iba a suministrar tanto la Seguridad Social como la que estaban obligados a ofrecer los gestores privados del ahorro.

"Las previsiones era que en noviembre hubiéramos tenido que emitir nuestra información para nuestros clientes y la Seguridad

Social para los cotizantes, pero a día de hoy el decreto no ha visto la luz y no sé dónde se encuentra. Considero una lástima que esa información no esté en este momento disponible", dijo.

González de Frutos indicó que la última vez que tuvo noticias sobre este proyecto le comunicaron que estaba en trámite en el Consejo de Ministros. Sin embargo, a día de hoy no se ha aprobado, por lo que descarta que antes de final de año los pensionistas puedan disponer de la información sobre su pensión. - Efe

Tribunas

Tiempo sin miedo, cambio con brío

POR Fátima Frutos

Mi admirada Lillian Hellman, en cierta ocasión le dijo a un escritor novel que si creía estar a merced de los dioses, como los antiguos griegos, escribiese tragedias. La misma autora que conmovió a los críticos literarios con su *Loba*, llevada al cine por William Wyler, donde una Bette Davis aparece maliciosamente altiva, supo en primera persona lo que fueron las delaciones y la persecución política de la era Mc Carthy. Superó todo aquello por su firme convicción en que solo desde el arrojo, personal y colectivo, se logran los cambios más anhelados. Cuento esto porque en nuestra Navarra actual estamos asistiendo, por parte de las amaneradas huestes barcinitas, a una *caza de brujas*, que si bien siempre ha existido, ahora parece ser que arrecia con propensión. Ya no es solo hundir proyectos y personas, además, la guardia pretoriana de la burgalesa nos quiere hacer creer que el husmeo y la maledicencia en torno a la vida de las gentes que estamos en franca oposición a UPN, resulta únicamente una conjura del destino. Sin embargo, muchas nos hemos percatado, quizá advertidas por el verso del *Cantar de los Cantares* en el que Hellman se inspiró para su gran película *The Little Foxes* (*Cazados las zorras, las pequeñas zorras que devastan las viñas*), de que siempre habrá plumillas esquiroleas dispuestas a contentar los sofocos ultraterinos de la cortesana cordovillense, acostum-

brada a las sanguijuelas que ya en el siglo XIX se encontraban en la balsa de esa localidad para ser vendidas en Pamplona. En ese salón de té para eunucos y porteras en el que parece haberse convertido la sede de Príncipe de Viana, se desgranaron últimamente las estrategias para no perder el poder en mayo, dado que el levantamiento de alfombras tras la pérdida del mando vendría a representar algo así como el fin de *La grande bouffe*, dicho con otro similar cinematográfico. Porque, ¿qué ha hecho UPN en Navarra durante estos años sino darse una gran comilona hasta que le estallasen los retretes?

Quienes creemos en una Navarra donde el protagonista debe ser su gente, y no esas élites extractivas que nos han estado amañando la vida durante décadas, a la vez que arramplaban con los recursos públicos y malgestionaban, no nos resignamos a estar a merced de los designios centralistas. Aquí no estamos para escribir tragedias que describan la situación depauperada y mísera en que nos dejan *gure Nafarroa maitia* (hasta esta expresión en boca de Yolanda Barcina sonaba a ofensa durante el debate sobre el estado de la Comunidad con lo que ha trincado esa señora). Aquí estamos para dar el finiquito a esa *Ira de los dioses* que se empeña en amordazar a la Navarra real para convertirla en la Navarra-cuestión de Estado. Es hora de dar el do de pecho, de emprender una alternativa sólida, respetando la diversidad de Navarra, para enviar a la oposición a ese clan de mastuerzos que han venido liquidando nuestra comunidad a base de sabla-

zos obscenos contra los intereses generales de la ciudadanía.

El triunfo en mayo va ser de quien se proponga tumbar el régimen UPPSN. Y no hay más. La conquista de la ciudadanía de su propio derecho a decidir en Navarra consiste primeramente en arrojar a la bancada de la oposición a las fuerzas que desde el 16 de diciembre de 1980, momento en que la antigua Diputación Foral designa a los representantes para la negociación del Amejoramiento (UPN, UCD y PSOE), zarandean esta tierra sin remisión. Por más que se nos sacude ya no caen más monedas de la zamarra foral, nos han dejado a la intemperie y sin un duro. Si consentimos que no se nos dé la palabra para un nuevo Amejoramiento en el que participemos todos/as, y que el tema de nuestra identidad y nuestro modelo social y económico venga solamente de ese *sufragio de los siglos*, tal y como expresó Vázquez de Mella, estaremos asistiendo al funeral del derecho y el deber de decidir lo que seremos. El déficit democrático del Amejoramiento reside en que nunca se sometió a referéndum, sino que se pergeñó en 12 reuniones a puerta cerrada a lo *Ocean's Eleven*. Conviene decir pues, que también estamos pertrechados para combatir esas tretas que se hicieron para desguarnecernos como pueblo. Apropiarse del futuro no solo es una misión a cumplir desde la rebeldía y la generosidad en todo pacto que conjugue la diversidad, es una obligación moral con las generaciones venideras, que no merecen un régimen corrupto donde unos se hacen mansiones y piscinas *escondidas*, mientras otros pierden

hasta la renta básica. Eso —como dijo mi idolatrado Lluís Llach refiriéndose al hurto de la voz ciudadana en Catalunya—: se ha acabado. Empieza ya un tiempo sin miedo. Un nuevo tiempo en el que nos levantaremos para construir sin la amenaza de la violencia, y a la vez arrebatándole el poder en las urnas a quien han traficado con la identidad y los recursos materiales, culturales y morales de Navarra. El nuevo tiempo se llamará ética, redistribución, innovación, democracia, compromiso y participación. Y ya estamos en ese camino de cambio con las ganas que posee el que tiene todo por ganar y nada que perder, aunque en los próximos meses embistan desde las trincheras quienes se refugian en el aforamiento para que su testa no ruede por los tribunales, o quienes acosan desde sus rotativas nuestra reputación, o quienes malmeten con sus encuestas y sus dosieres de chichinabo. Yo, personalmente, me río desde la sabiduría que da la esperanza, ante la mediocridad del desdén naburrista, sabiéndome aprendiz de quienes lograron empoderarse con la ilusión por la justicia: Lillian Helman, Dorothy Parker, Helena Taberna, Hermana Paciencia, Lidia Biurrun, Ana Díez, Andrea Jaurrieta, Concha García Campoy, Julia Otxoa, Petra Kelly, Carolina Bescansa, Judith Torrea, Marina Aoiz, Ada Colau... (sigan ustedes mismos poniendo más nombres mientras canto: *si estirem tots ella caurà/ i molt de temps no pot durar/ segur que tomba, tomba, tomba...*). ●

La autora es escritora

¡Impresionante!

POR Patxi Ortigosa Goñi

Desde los inicios de la crisis se han ido de España, según cálculos oficiales, unas 300.000 personas, según otras fuentes ya son 800.000 personas, predominando jóvenes cualificados en busca de su futuro profesional. En Navarra han emigrado más de 2.000 navarros. Así, algunos han salido con ganas de intentar ver cómo están las cosas en otro lugar, otros lo hicieron tras buscar trabajo durante meses y desistir después de no ser llamados ni para hacer entrevistas, ni para pasar la primera prueba. Han visto que todo era tan precario que no han podido subsistir y han preferido irse fuera. Es la cara oculta de la crisis, no los vemos en nuestras calles, ni en las colas del paro, ni en las paradas del bus, ni en el metro, por la sencilla razón de que están en otro lugar, en otro país, pero seguro que más de uno tiene un familiar, un amigo, un conocido, que está allende de nuestras fronteras buscándose la vida. Es como volver a los tiempos del NO-DO, no muy lejanos, en que la emigración era una salida clásica en las familias. Así, en los años 50 se hizo popular lo de tener un tío en Amé-

rica, y en los 60 habría que localizarlo en Alemania, Suiza o Francia. Hay provincias como Cádiz donde el paro juvenil llega a un 80%, 8 de cada 10 jóvenes no tiene trabajo ni ninguna posibilidad de encontrarlo. Otra vez la emigración funcionando como válvula de escape para que la olla no reviente. ¿Hasta cuándo? Gracias al documental de Iciar Bollaín *En tierra extraña*, que se centra en la inmigración española en Edimburgo, donde no hay menos de 20.000 españoles (antes mandábamos a la Armada Invencible, ahora mandamos a jóvenes como mano de obra barata), podemos ver, por boca de sus protagonistas, la crudeza y la dura realidad a la que se enfrentan la mayoría de ellos en su día a día. ¡Desgarrador! Esta película adquiere un indudable valor como testimonio histórico de una época social y económicamente terrible como la nuestra. La principal lección, y es una lección importante, es que la emigración forzosa es en sí misma un drama en el que sus protagonistas dejan atrás familia, amigos, una cultura y unas costumbres. Así, la indignación, preocupación, decepción, nostalgia, perplejidad y la sensación de estar perdiéndose la vida de sus familias son algunos de los sentimientos comunes que comparten todos estos emigrantes. Esta realidad no aparece en la prensa ni en

los telediarios, no interesa. Mientras escribo este artículo, el telediario informa de la reunión del Grupo G-20 en Australia y las felicitaciones que recibe Mariano Rajoy por lo bien que está llevando la crisis en España. ¡Increíble! Capitalismo puro y duro. *En Tierra extraña* vemos la realidad de la emigración muy alejada de la cara amable que pinta algún diario de esta tierra con su sección *Desde la Diáspora* sobre los navarros en el extranjero. Presentando a jóvenes con trabajos brillantes o con futuros profesionales prometedores, sugiriendo la idea de que el navarro que no sale al extranjero no tiene un currículum digno de tenerse en cuenta. Aconsejaría a más de un miembro del Gobierno y del Partido Popular y a los responsables del Gobierno de Navarra, empezando por su presidenta señora Barcina, el visionado de este documental, aunque sea para no decir tonterías como aquellas de la ministra de Trabajo señora Báñez sobre la movilidad laboral, eufemismo para denominar a la emigración, o del señor González Pons, sobre que emigrar a la Europa comunitaria es moverse dentro de un mismo país ya que todos somos comunitarios, desconociendo la actual legislación de Alemania por ejemplo, que puede echar a los inmigrantes comunitarios si se quedan sin empleo. ¡Vaya Unión Europea! ¡Desde luego no es la de sus ciudadanos! Seguro que todos ellos sentirían vergüenza como gobernantes de lo mal que han hecho su

trabajo para que haya esta sangría humana. Hasta el Banco de España, en su boletín de septiembre, alerta de que la intensidad de este proceso emigratorio impactará de forma importante en el crecimiento económico de este país, sin menoscabar la importancia de las obvias consecuencias demográficas. Así, hemos pasado de tener un saldo migratorio positivo en el año 2007, venía más gente que la que se iba, a tener un saldo negativo en la actualidad de 800.000 personas, el 1,2 % de la población total ¡Casi ná! Como si hubiera habido una guerra. Concluyendo, este documental nos muestra la realidad de esa España, la del emigrante, excluida de su propio país; de ahí la rabia e intensidad de las manifestaciones de algunos de estos jóvenes sobre sus motivos para irse fuera. Muchos de ellos titulados universitarios, víctimas también de la burbuja universitaria, se crearon universidades y nuevas facultades como aeropuertos, sin ton ni son, titulados que nuestra sociedad no ha sabido incorporar. ¿Cuándo estallará esta burbuja? En la mayoría de los casos el futuro que les espera a estos jóvenes es trabajar como camareros, ayudantes en hoteles y cocinas, cuidando a niños o en lavanderías. Ya lo dicen los protagonistas, te sientes un poco como los latinos o emigrantes de Europa del Este que llegaron a este país hace poco más de una década. ●

El autor es delegado de CCOO de la Administración General del Estado